



Совет Безопасности

Пятьдесят шестой год

Предварительный отчет

4319-е заседание

Понедельник, 14 мая 2001 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Каннингем. (Соединенные Штаты Америки)

Члены:

Бангладеш	г-н Ахсан
Китай	г-н Ван Дунхуа
Колумбия	г-н Вальдивьесо
Франция	г-н Дутрио
Ирландия	г-н Райан
Ямайка	г-жа Даррант
Мали	г-н Уан
Маврикий	г-н Нивур
Норвегия	г-н Колби
Российская Федерация	г-н Гатилов
Сингапур	г-н Махбубани
Тунис	г-н Джеранди
Украина	г-н Кучинский
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	сэр Джереми Гринсток

Повестка дня

Положение в Гвинее после недавних нападений на ее границах с Либерией и Сьерра-Леоне

Положение в Сьерра-Леоне

Письмо Генерального секретаря от 30 апреля 2001 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2001/434)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-178).

Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Дань памяти бывшего Председателя Международного уголовного трибунала по Руанде (МУТР) судьи Лаити Камы

Председатель (*говорит по-английски*): В начале этого заседания позвольте мне от имени членов Совета Безопасности выразить глубокие соболезнования в связи со смертью судьи Лаити Камы, который с 1995 по 1999 годы занимал пост Председателя Международного уголовного трибунала по Руанде. На момент смерти он исполнял обязанности председателя одной из судебных камер Трибунала. Судья Кама пользовался большим уважением своих коллег-судей и считался непререкаемым авторитетом и лидером, который сыграл важную роль на этапе формирования Международного уголовного трибунала по Руанде.

В связи с этим печальным событием я хотел бы передать правительству и народу Сенегала, а также семье покойного глубокие соболезнования Совета.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Гвинее после недавних нападений на ее границы с Либерией и Сьерра-Леоне

Положение в Сьерра-Леоне

Письмо Генерального секретаря от 30 апреля 2001 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2001/434)

Председатель (*говорит по-английски*): В соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций, и в отсутствие возражений я буду считать, что Совет Безопасности согласен пригласить на основании правила 39 своих временных правил процедуры заместителя Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-на Жан-Мари Геэнно; помощника Генерального секретаря по политическим вопросам г-на Ибраиму Фаля, а также заместителя Координатора чрезвычайной помощи г-жу Каролин Макаски.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Я приглашаю г-на Геэнно занять место за столом Совета.

Я приглашаю г-жу Макаски занять место за столом Совета.

Сейчас Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Заседание Совета проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее консультаций.

Вниманию членов Совета представлено письмо Генерального секретаря от 30 апреля 2001 года на имя Председателя Совета Безопасности, которым препровождается доклад Межучрежденческой миссии в Западную Африку, документ S/2001/434.

Я хотел бы привлечь внимание членов Совета к документу S/2001/353, в котором содержится текст письма Постоянного представителя Мали при Организации Объединенных Наций от 11 апреля 2001 года на имя Председателя Совета Безопасности, которым препровождается текст заключительного коммюнике чрезвычайной встречи на высшем уровне глав государств и правительств стран – членов Экономического сообщества западноафриканских государств, состоявшейся в Абудже 11 апреля 2001 года.

Сегодня Совет Безопасности заслушает брифинги г-на Геэнно, г-жи Макаски и г-на Фаля.

После этих брифингов я предоставляю слово тем членам Совета, которые пожелают выступить с замечаниями или задать вопросы. Я просил бы их уведомить Секретариат о своем желании выступить.

Сейчас я предоставляю слово заместителю Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-ну Жан-Мари Геэнно.

Г-н Геэнно (*говорит по-английски*): В соответствии с обращенной ко мне просьбой я хотел бы проинформировать Совет Безопасности о недавних событиях в Сьерра-Леоне и в субрегионе, в том числе рассказать о прогрессе в деле развертывания передовых подразделений Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ), о различных встречах с участием представителей Организации Объединенных Наций,

Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), правительства Сьерра-Леоне и Объединенного революционного фронта (ОРФ), а также о предпринятых и планируемых сторонами и МООНСЛ шагах по выполнению решений недавно проведенной встречи по обзору Абуджийского соглашения о прекращении огня.

Вначале я коснусь политических событий. Главным политическим событием со времени нашего последнего брифинга в Совете Безопасности явилась состоявшаяся 2 мая 2001 года в Абудже встреча представителей ЭКОВАС, Организации Объединенных Наций, правительства Сьерра-Леоне и ОРФ, собравшихся для обсуждения хода осуществления Абуджийского соглашения о прекращении огня. Этой встрече по обзору предшествовала состоявшаяся 1 мая встреча членов координационного механизма в составе представителей Организации Объединенных Наций, ЭКОВАС и правительства Сьерра-Леоне.

Встреча по обзору проходила под председательством министра иностранных дел Мали; в ней принимали участие представители МООНСЛ, правительства Сьерра-Леоне и делегация ОРФ под руководством Председателя Совета ОРФ по вопросам политики и мира Омри Голлея. По итогам этой встречи, проходившей в открытой и сердечной атмосфере, был принят целый ряд важных выводов и решений, о которых я скажу ниже.

Участники встречи пришли к выводу о том, что Соглашение о прекращении огня в основном соблюдается, за исключением случая его нарушения 19 апреля, когда Силы гражданской обороны (СГО) совершили нападение на ОРФ в Тонго. Правительство Сьерра-Леоне должно осуществлять необходимый контроль за деятельностью СГО во избежание в будущем нападений, способных поставить под угрозу мирный процесс. Участники встречи призвали правительство Сьерра-Леоне распространить свою власть на всю территорию страны вслед за развертыванием МООНСЛ.

Правительство Сьерра-Леоне и ОРФ вновь заявили о своем намерении снять заграждения со всех дорог в районах, находящихся под их контролем. ОРФ обязался сдать к 30 мая 2001 года все захваченное у МООНСЛ и ЭКОМОГ оружие и снаряжение.

Участники встречи призвали к одновременному разоружению СГО и ОРФ, а также приняли решение создать совместный комитет в составе представителей МООНСЛ, правительства Сьерра-Леоне и ОРФ, который должен провести встречу во Фритауне 15 мая для разработки четкого графика и порядка осуществления программы разоружения, демобилизации и реинтеграции. На встрече прозвучал также призыв к ОРФ освободить всех удерживаемых лиц, особенно детей-комбатантов, а также призыв к обеим сторонам создать атмосферу, содействующую безопасному возвращению беженцев и лиц, перемещенных внутри страны.

На этой встрече также было принято решение о том, что для прекращения вторжений ОРФ и нападений гвинейских сил ОРФ должен вывести своих бойцов из района Камбия и сделать возможным размещение там Вооруженных сил Сьерра-Леоне (ВССЛ). МООНСЛ в сопровождении невооруженных наблюдателей от ОРФ усилит патрулирование этого района. Будет осуществляться разоружение выводимых из района бойцов ОРФ, с ними также будут проводиться собеседования на предмет их возможного включения в состав Вооруженных сил Сьерра-Леоне.

В числе согласованных в ходе этой встречи мер укрепления доверия можно отметить заявление правительства Сьерра-Леоне о намерении и готовности рассмотреть политические требования ОРФ, в том числе вопросы освобождения ряда содержащихся под стражей должностных лиц ОРФ; содействия полному оформлению ОРФ в качестве политической партии; а также предоставления партии земельных участков или помещений во Фритауне и в провинциях страны.

Встреча в Абудже явилась шагом в верном направлении. Совершенно очевидно, что необходимо добиться должной сбалансированности между предоставлением ОРФ возможности преобразоваться в политическое формирование и сохранением сильных позиций МООНСЛ. В целом мы считаем, что в случае надлежащего и добросовестного выполнения обеими сторонами решений встречи в Абудже можно рассчитывать на установление атмосферы доверия, необходимой для дальнейшего прогресса. Это – первый шаг.

Правительство создало специальную группу высокого уровня для наблюдения за выполнением решений Абуджийской встречи. Члены этой специальной группы будут также представлять правительство на встрече с ОРФ по вопросам осуществления программы разоружения, демобилизации и реинтеграции, которая должна состояться завтра. На встрече со Специальным представителем Генерального секретаря Адениджи в прошлую пятницу, 11 мая, ОРФ подтвердил свои обязательства, но подчеркнул также необходимость усиления мер по укреплению доверия. ОРФ заявил также о своей готовности приветствовать размещение полицейских сил Сьерра-Леоне в районах, находящихся в настоящее время под контролем ОРФ.

В ходе обзорного периода лидеры ЭКОВАС прилагали активные усилия по развитию мирного процесса в Сьерра-Леоне. 11 апреля в Абудже состоялась чрезвычайная встреча глав государств и правительств стран — членов ЭКОВАС. На ней прозвучал призыв в адрес Совета Безопасности санкционировать развертывание войск Группы наблюдателей ЭКОВАС (ЭКОМОГ) вдоль границ Гвинеи, Сьерра-Леоне и Либерии и оказать содействие этому процессу. На ней был также создан посреднический комитет, в состав которого вошли президенты Мали, Нигерии и Того, с целью поощрения диалога между главами государств Гвинеи, Либерии и Сьерра-Леоне, а также было принято решение о направлении 18 апреля в Либерию миссии ЭКОВАС для оценки хода выполнения Либерией требований Совета Безопасности, содержащихся в резолюции 1343 (2001). Насколько я понимаю, Постоянный представитель Мали подробно информирует Совет об этих важных событиях.

(говорит по-французски)

Сейчас я хотел бы коснуться последующих шагов, предпринятых сторонами и МООНСЛ. На встрече, состоявшейся в Макени 6 мая, военные руководители ОРФ единогласно поддержали принятые в Абудже решения и создали комитеты для наблюдения за ходом выполнения этих решений. На последующих встречах с МООНСЛ представители ОРФ подтвердили взятое их руководителями обязательство к 18 мая вывести силы из Камбии, к 25 мая освободить по крайней мере 200 детей-комбатантов, а к 30 мая вернуть все

захваченное оружие. Эти инициативы являются позитивным событием, и их надо поощрять и внимательно следить за их развитием.

Следует отметить, что уход всех комбатантов из округа Камбии мог бы содействовать усилиям по репатриации сьерра-леонских беженцев из Гвинеи, с тем чтобы они могли вернуться домой. Такой уход мог бы также стать позитивным прецедентом для ухода комбатантов ОРФ из других районов, особенно из тех, где добываются алмазы.

9 мая МООНСЛ провела совещание с правительством Сьерра-Леоне, на котором обсуждался вопрос о подготовке к проведению 15 мая встречи между ОРФ, правительством Сьерра-Леоне и МООНСЛ, на которой будут определены условия и установлен твердый график процессов разоружения, демобилизации и реинтеграции в соответствии с решением, принятым на недавно состоявшемся совещании по обзору соблюдения Абуджийского соглашения о прекращении огня.

Что касается вопроса о развертывании МООНСЛ в районах, удерживаемых ОРФ, МООНСЛ в соответствии со своей концепцией операций осуществила развертывание сил в районах, находящихся под контролем ОРФ, а именно в Лунсаре, Макени и Магбураке, в период между 7 и 23 апреля. МООНСЛ продолжала также осуществлять патрулирование в широком радиусе в этих районах, в том числе три патрулирования в округе Коно, два из которых проводились в ночное время, что позволило обеспечить доступ к этому району как с запада, так и с востока. Одно патрулирование проводилось на участке от Магбурака до Койду, Конковоро, Саймы и Коарду, то есть в 2 км от границы с Гвинеей. С востока гвинейский батальон патрулировал участок от Дару до Бумумбу, Бенда Джумы, Гандахуна и Воамы. Патрулирование в широком радиусе также осуществлялось три раза на участке от Каилахуна до Дару, а также до Буюду.

Местное население тепло приветствовало развертывание МООНСЛ и патрулирование, что оказало незамедлительное и очень позитивное воздействие на экономическую деятельность в соответствующих районах и процесс возвращения перемещенных лиц. МООНСЛ рассматривает вопрос об учреждении постоянного присутствия в Камбии и Койду.

Пакистанский контингент должен начать развертывание в конце этого месяца с прибытием передовой группы в составе 900 человек. В пакистанской бригаде будет несколько подразделений, и контингент в полном составе численностью около 4500 человек должен прибыть на места в начале сентября. Сейчас Секретариат рассматривает также предложения Непала и Сенегала, в частности в отношении снаряжения их возможных контингентов.

(говорит по-английски)

Сейчас я хотел бы остановиться на вопросе о нарушениях режима прекращения огня. МООНСЛ получила сообщения о столкновениях между СГО и ОРФ, которые произошли неподалеку от Тонго 19 апреля и 6 мая в Тальи, в 9 км восточнее от Мано Джанкшэн. Расследования МООНСЛ, касающиеся первого сообщения о нарушениях режима прекращения огня, показали, что ОРФ отразил нападение, совершенное силами СГО. Сейчас положение в этом районе стабилизировалось, и мирные граждане, бежавшие в Кенему и Мано Джанкшэн, начали возвращаться в свои деревни. МООНСЛ пока еще занимается расследованиями второго сообщения о нарушениях режима прекращения огня.

Согласно сообщениям, СГО получили от своего руководства во Фритауне приказы отвоевать округ Коно у ОРФ. Следует иметь в виду, что округ Коно является одним из основных районов добычи алмазов. Согласно утверждениям ОРФ, нападения СГО на их позиции совершались с помощью гвинейских сил. МООНСЛ также получила сообщения о нападениях на позиции ОРФ, совершенных с помощью артиллерии и вертолетов гвинейскими силами вблизи границы между Сьерра-Леоне и Гвинеей. Есть надежда на то, что уход ОРФ из Камбии положит конец таким нападениям в этом районе. Между тем мы призываем все соответствующие стороны проявлять максимальную сдержанность.

Продолжается процесс распространения контроля правительства Сьерра-Леоне на территории всей страны. Члены Совета должны помнить о том, что Генеральный секретарь в своем девятом докладе, посвященном МООНСЛ, подчеркивал, что осуществляемое ныне развертывание сил МООНСЛ имеет своей главной

целью оказание содействие восстановлению правительственного контроля на территории Сьерра-Леоне. В результате постоянно оказываемого МООНСЛ давления на ОРФ должностные лица в системе образования и здравоохранения посетили места с целью оценки сложившегося там положения, и вскоре будут проведены национальные школьные экзамены в Макени и других районах. ОРФ также согласился с развертыванием сьерра-леонских полицейских сил в Лунсаре и фактически призвал к этому. Почтовая служба в Лунсаре также находится в процессе восстановления. Однако нехватка ресурсов и возможностей у правительства по-прежнему является одним из главных препятствий для усилий по распространению контроля со стороны гражданской администрации.

Что касается прав человека, то по мере дальнейшего развертывания МООНСЛ в северных районах страны также предусматривается открытие первого отделения по правам человека в Кенеме. Это является частью усилий по учреждению постоянного присутствия, занимающегося правами человека, в провинциях с целью, в частности, осуществления контроля, подготовки докладов, обучения и наращивания потенциала в области прав человека и международного права с упором на создание комиссии по установлению истины и примирению. В этой связи мы намерены увеличить численность подразделения МООНСЛ по правам человека с 14 до 20 сотрудников в категории специалистов.

Значительный прогресс был достигнут в направлении создания комиссии по установлению истины и примирению, а именно была проведена предварительная оценка 54 кандидатур, представленных на четыре национальные должности, и еще предстоит совещание Специального представителя Генерального секретаря с его официальными советниками, представляющими Межрелигиозный совет, Совет старейшин и международное сообщество, базирующееся в Сьерра-Леоне. Эти советники будут помогать ему в составлении краткого списка.

В то же время Верховный комиссар по правам человека наметил трех лиц, которые подходят для того, чтобы стать международными членами комиссии, и которые сейчас подтверждают свои возможности. МООНСЛ также сотрудничает с

неправительственными организациями в области прав человека, которые образовали рабочую группу по вопросу о комиссии по установлению истины и примирению, с тем чтобы усилить ощущение самостоятельности в выборе приоритетов на местах. Пропагандистская кампания вокруг учреждения комиссии по установлению истины и примирению также идет полным ходом.

Касаюсь вопроса о ВИЧ/СПИДе, я хотел бы отметить, что Организация Объединенных Наций наращивает сейчас свои усилия по повышению уровня осознания военнослужащими на местах угроз, связанных с ВИЧ/СПИДом. МООНСЛ провела семинары с целью просвещения своих военнослужащих в этих вопросах и распространила среди них презервативы, а в ближайшее время она будет заниматься распространением карточек, содержащих предупреждения в отношении ВИЧ/СПИДа и предназначенных специально для миротворцев, в координации с Объединенной программой Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу.

Наконец, я хотел бы упомянуть моих коллег в Департаменте по политическим вопросам и Управлении по координации гуманитарной деятельности, помощника Генерального секретаря Ибраиму Фалю и заместителя Координатора чрезвычайной гуманитарной помощи Каролин Макаски, которые проведут брифинг для членов Совета, посвященные рекомендациям соответственно недавно состоявшейся межучрежденческой миссии в Западную Африку и миссии г-жи Макаски в страны — члены Союза государств бассейна реки Мано.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово г-же Каролин Макаски, заместителю Координатора чрезвычайной гуманитарной помощи.

Г-жа Макаски (*говорит по-английски*): Я очень рада провести брифинг для членов Совета, посвященный моей недавно состоявшейся миссии, особенно вместе с моими коллегами г-ном Геэнно и г-ном Фалем, ибо я полагаю, что это является хорошим примером того, как тесно сотрудничают все подразделения Секретариата Организации Объединенных Наций в деле урегулирования очень сложной ситуации, которая складывается в этом регионе.

В соответствии с просьбой Совета мы пытались предоставить в его распоряжение несколько карт для того, чтобы показать их с помощью проектора, но в этом зале нет для этого возможностей; мы пытались это сделать, но их абсолютно невозможно прочесть. У нас есть карты для распространения, которые, как мне сказали, будут здесь с минуты на минуту. Я надеюсь, что во время нашего выступления их распространят.

17–25 апреля я посетила три страны Союза государств бассейна реки Мано — Гвинею, Сьерра-Леоне и Либерию. Главная цель поездки заключалась в том, чтобы произвести оценку гуманитарной ситуации в субрегионе и обзор механизмов координации гуманитарной деятельности между тремя странами Союза государств бассейна реки Мано и внутри каждой из них. Это было сочтено совершенно необходимым ввиду региональных масштабов нынешнего кризиса, недавних изменений в структуре Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ), а также фактов, выявленных в ходе визита, нанесенного Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ), и в результате недавней Межучрежденческой миссии в Западную Африку под руководством моего коллеги г-на Фалю. Кроме того, Генеральный секретарь просил меня в ходе моего визита выяснить мнения и собрать информацию относительно этой просьбы Совета об отклике на пункт 9 его резолюции 1346 (2001), в частности по вопросу о том, как сдвинуться с места в решении проблемы беженцев и перемещенных лиц в Сьерра-Леоне и у ее границ, в том числе их возвращения в безопасные районы.

Наряду с сотрудниками Департамента операций по поддержанию мира и Управления по координации гуманитарной деятельности меня сопровождала представитель одного из наших основных доноров посол Марика Фален, шведский посол по гуманитарным вопросам. Мне хотелось бы добавить, что я сочла чрезвычайно полезной поездку представителей Управления по координации гуманитарной деятельности и Департамента операций по поддержанию мира в такую страну, как Сьерра-Леоне, где развернута крупная миротворческая миссия, и я рекомендую делать это чаще.

В Гвинее мы выгадали от совпадения нашего приезда с приездом посещавших в то время регион государственного секретаря по вопросам международного развития Соединенного Королевства г-жи Клэр Шорт и г-на Шарля Жослена, французского министра по вопросам франкофонии и сотрудничества. Повторю, что такое совпадение оказалось весьма полезным.

Я встречалась со старшими должностными лицами всех трех правительств: в Гвинее — с премьер-министром; в Сьерра-Леоне — с министром иностранных дел; и в Либерии — с министрами иностранных дел и планирования и Объединенным президентским комитетом по гуманитарным вопросам. Во всех трех странах я консультировалась — как обычно, конечно же, — со страновыми командами Организации Объединенных Наций, неправительственными организациями, местной гражданской общественностью и средствами массовой информации.

Совершенно очевидно, что разрабатываемый региональный подход является абсолютно правильным, особенно в отношениях между тремя странами Союза государств бассейна реки Мано. Главным установленным в результате моей поездки фактом является высокая степень отрицательного воздействия кризиса в каждой из трех стран на кризисы в странах соседних. Там нет ни одного не подвергнутого кризису участка границы, что усугубляет гуманитарные кризисы гуманитарными последствиями и со всей очевидностью указывает на необходимость изыскания решений этим кризисам в их взаимосвязи.

Позвольте мне очень коротко конкретно остановиться на каждой из этих трех стран. В Гвинее мы обнаружили, что эта страна после многих лет борьбы с трудностями, возникшими вследствие войны в Сьерра-Леоне, и с издержками этого, теперь, к сожалению, сама переживает свой собственный гуманитарный кризис, в результате которого число перемещенных внутри страны людей составляет 200 000–300 000. Дальнейшее ухудшение ситуации в Либерии вполне может это число увеличить. Мы съездили в район Лангетт — или «Клюв попугая», как он известен в Сьерра-Леоне, — в Кисидугу и Гекеду, и побывали в лагерях в этом регионе, включая транзитные центры в Конакри.

Помимо регионального характера кризиса столь же до боли очевидным было наличие реального недостатка стратегической информации в каждой из стран. Мы обнаружили, что недостаток информации в Гвинее относительно того, что происходит в соседних странах, зачастую порождает предложения относительно возвращения всех беженцев в страны их происхождения. По нашим же оценкам, условия для возвращения в Сьерра-Леоне или Либерию в настоящее время полностью отсутствуют. Мы с глубоким удовлетворением приняли от гвинейского правительства заверения в том, что оно всецело преисполнено решимости выполнять свои обязательства по Конвенции о беженцах и фактически очень тесно сотрудничает с УВКБ в его подходе по двум направлениям. Подход по двум направлениям является, естественно, двойным и заключается в оказании помощи тем беженцам, которые находятся вблизи границы, в передвижении в безопасные районы в глубине Гвинеи при одновременном содействии тем, кто в добровольном порядке пытается перебраться через границы. По сути, УВКБ при всестороннем содействии правительства Гвинеи уже полным ходом осуществляет перемещение беженцев из района Лангетт; до сих пор переселено уже 40 000 человек, и они рассчитывают завершить все мероприятие в течение ближайших 10 дней.

Мы обнаружили, однако, что это перемещение, наряду с сообщениями об улучшении обстановки в Сьерра-Леоне, вызвали участвовавшие попытки некоторых беженцев вернуться в южную часть Сьерра-Леоне через районы, удерживаемые Объединенным революционным фронтом (ОРФ). Это налагает неимоверное бремя на гуманитарное сообщество и создает серьезные трудности для беженцев, которые убеждаются в том, что их возвращение домой не является легким. При пересечении контролируемой ОРФ территории беженцев задерживают, ибо ОРФ намерено их всех зарегистрировать. Мы из первых рук получали сообщения о похищении товаров, и присутствующие на местах сотрудники Организации Объединенных Наций расследуют утверждения международных неправительственных организаций о том, что беженцы в самом деле подвергаются фактическим нападениям.

В отношении Сьерра-Леоне я бы сказала, что гуманитарная ситуация там характеризуется пятью основными проблемами. Во-первых, общественность старается решить проблемы лиц, возвращающихся спонтанно, в том числе и тех, кто вернулся из Конакри во Фритаун согласно запланированной программе. До сих пор вернулось уже около 55 000 человек, и мы рассчитываем, что это число в течение ближайших нескольких недель может с легкостью достичь 100 000. Началось расселение заново в их родных деревнях, которые теперь безопасны, людей, перемещенных внутри страны, однако, помимо этого, существует возможность дальнейших перемещений по мере отхода ОРФ от Камбии. Дальнейшая помощь нужна будет приблизительно 400 000 перемещенных внутри страны людей. Теперь, по неблагоприятному стечению обстоятельств, Сьерра-Леоне приходится иметь дело с трансграничным притоком либерийских беженцев в районы, где, по мнению гуманитарного сообщества, нет места даже для возвращения сьерра-леонских беженцев. Таким образом, мы пытаемся остановить поток сьерра-леонских беженцев в юго-восточную часть страны, но при этом мы теперь столкнулись с возможностью притока через саму реку Мано либерийцев.

В отношении Сьерра-Леоне следует напомнить, что недавно на пост Координатора гуманитарной деятельности в рамках МООНСЛ был назначен заместитель Специального представителя Генерального секретаря. Решение это было трудным, однако, с моей точки зрения, стало событием весьма позитивным. Но Координатору гуманитарной деятельности придется очень тесно сотрудничать с теми членами гуманитарного сообщества, которые действуют вне рамок Организации Объединенных Наций, с целью заверить более обширное гуманитарное сообщество в том, что такое назначение отнюдь не означает снижение внимания к их нуждам. К ныне занимающему эту должность лицу была обращена просьба по истечении нескольких недель пребывания на данном посту представить отчет с целью определить, не нуждается ли присутствие Управления по координации гуманитарной деятельности в подкреплении его поддержкой с учетом того, что должность заместителя Специального представителя подразумевает длинный список сложных обязанностей, в том

числе в отношении разоружения, демобилизации и реинтеграции, а также правления.

Мы обнаружили, что в последние несколько месяцев развиваются заметно улучшившиеся отношения между МООНСЛ и гуманитарным сообществом, и нам было весьма приятно это признать. Определенную пользу гуманитарным операциям несет материально-технический потенциал МООНСЛ. Это заслуживает одобрения, и мы будем изыскивать возможности для его расширения.

Миссия посетила лагерь для внутренне перемещенных лиц. Мы стали свидетелями первых возвращений перемещенных внутри страны лиц в свои родные деревни, что является реальным признаком надежды. Мы посетили один из лагерей разоружения, демобилизации и реинтеграции, хотя в нем и находилось совсем немного людей, а на юго-западе мы наблюдали расселение возвратившихся беженцев в районах, родными для них не являющихся, поскольку их родные дома на севере по-прежнему находятся за чертой контролируемой ОРФ территории.

В Макене мы встретились с руководством ОРФ — Исой Сезаем и его коллегами. Смысл высказанного нами в адрес ОРФ с точки зрения гуманитарных работников заключался в требовании свободного и безопасного доступа для гуманитарного персонала и свободы проведения оценки ситуации и оказания помощи без сопровождения в этих районах. Я недвусмысленно дала понять, что способность гуманитарного сообщества добираться до районов за чертой контролируемой ОРФ территории потребует не только их слова, хотя они и утверждали, что мы будем в безопасности, но и ощутимых доказательств тому, поскольку в прошлом, насколько известно членам Совета, наш опыт в этом отношении не был благополучным.

Один из поднятых нами вопросов заключался в высвобождении, в качестве знака доброй воли, детей-солдат, а также девочек. Я просила гуманитарное сообщество о том, чтобы, когда бы мы ни заводили речь о детях-солдатах, оно всегда особо выделяло факт похищения девочек.

Буквально сегодня утром я получила известие о том, что ОРФ, по-видимому, освободил 97 детей и передал их неправительственной организации

«Каритас», находящейся в Макени. Я не знаю, сколько из них мальчиков и сколько девочек, но этот первый случай освобождения 97 детей — это очень хороший признак.

Одна из проблем для Сьерра-Леоне, которую будет чрезвычайно трудно решить, состоит в том, в какой степени сейчас, с укреплением Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) и с появлением надежды на восстановление безопасной обстановки в стране, правительство сможет возобновить работу различных служб. Гуманитарное сообщество и без того работает на пределе; мы получили около 25 процентов средств, запрошенных в сводном призыве, и мы обратились с еще одним призывом о выделении средств для поддержки гуманитарных усилий. Мы должны помнить о том, что сейчас, когда правительство пытается восстановить работу различных служб, среди перемещенных лиц имеются и государственные служащие: в лагерях беженцев в Гвинее можно встретить специалистов и госслужащих, а правительство, с показателем 175 единиц, уже занимает самую низкую позицию в шкале индекса человеческого развития. Это, плюс вызванные войной разрушения, означает, что планы по восстановлению работы государственных служб по мере продолжения деятельности МООНСЛ потребуют оказания правительству огромной помощи: как в плане создания потенциала, так и помощи ресурсами.

Ситуация в Либерии — в отличие от ситуации в Сьерра-Леоне, где, можно сказать, имеются серьезные признаки надежды, — скорее характеризуется ростом отчаяния. Создавалось впечатление, что политическая и военная ситуация быстро ухудшается. По сути дела, сама Миссия оставалась в Монровии, поскольку ехать в районы, затронутые кризисом, было небезопасно. Каждый день в местных газетах на первых страницах публиковались сообщения о новых перемещенных лицах, равно как и высказывались царящие в стране опасения в отношении санкций, тем более что мы приехали туда спустя всего несколько дней после визита Председателя Комитета Совета по санкциям посла Махбубани. Мы встречались с оппозиционными партиями, а также с членами созданной в рамках Союза государств бассейна реки Мано Сети женщин за мир, и все они серьезно обеспокоены тем, что Либерия может вновь

вернуться к состоянию гражданской войны. Нам сообщили, что две основные повстанческие группировки, УЛИМО-К и Улимо-Дж, которые ранее воевали друг с другом, теперь сформировали альянс и что в ответ президент Тейлор мобилизует Национальный патриотический фронт Либерии, — группировку, которая была разоружена в 1997–1998 годах.

Боевые действия происходят по всей границе северного округа Лофа — округа, который граничит с юго-восточными районами Сьерра-Леоне и юго-западными районами Гвинеи. Эти боевые действия привели к росту числа лиц, перемещенных внутри Либерии; нам называли цифру от 60 000 до 80 000 человек, из которых от одной трети до половины стали перемещенными лицами в последние три-четыре недели. По оценкам Либерийской комиссии по оказанию помощи беженцам, репатриации и расселению, помимо этого, еще около 160 000 либерийских беженцев находятся в этом районе и около 75 000 сьерра-леонских беженцев — в Либерии; около 50 процентов из них получают помощь от УВКБ, а к остальным доступа нет. Как я уже упоминала, некоторые либерийцы переправляются через реку Мано в Сьерра-Леоне, и вполне может быть, что вместе с ними возвращаются некоторые сьерра-леонские беженцы, находящиеся в Либерии. Правительство просит о помощи, и Либерия присутствовала в западноафриканском региональном сводном призыве, который был выдвинут полтора месяца тому назад в Женеве. Но до сих пор мы получили очень мало: около 8 процентов от средств, запрошенных в этом призыве.

Позвольте мне привести пару выводов, а затем пару рекомендаций по итогам поездки. Прежде всего я выдала много цифр. Эти цифры очень запутанные: они меняются каждую неделю, они меняются по мере перемещения людей и по мере улучшения доступа и уточнения наших оценок. Поэтому я извиняюсь, если цифры, которыми располагают члены Совета отличаются от тех, какие у них были прежде; причина именно в этом: когда мы имеем дело с проблемами перемещения людей, такая опасность существует. Однако по общей оценке, если говорить о беженцах и перемещенных лицах, в трех странах Союза стран бассейна реки

Мано насчитывается от 1 до 1,5 миллиона таких лиц.

Как я сказала вначале, Миссия подтвердила необходимость в том, чтобы Организация Объединенных Наций подходила к ситуации в этом районе мира с позиции полного учета региональной динамики. Понимание региональных взаимосвязей между тремя странами-членами Союза стран бассейна реки Мано имеет решающее значение для урегулирования нестабильной гуманитарной ситуации в Сьерра-Леоне, Либерии и теперь, к сожалению, в Гвинее.

В этой связи мы подтвердили, что координация, обмен информацией и анализ нуждаются в укреплении не только на страновой основе, но и на региональной основе. Потребность в помощи все еще чрезвычайно высока, причем в ней нуждаются не только беженцы, но и растущее число лиц, перемещенных внутри страны.

В то время как события в Сьерра-Леоне внушают оптимизм, события в двух соседних странах дают большой повод для беспокойства. Да и в Сьерра-Леоне обнадеживающие события порождают свои проблемы: проблему восстановления авторитета правительства и проблему связанных с этим огромных расходов на поддержание укрепляющейся безопасности в стране.

Что касается рекомендаций Миссии, то мы рекомендуем создание Управлением по координации гуманитарной деятельности (УКГД) субрегионального потенциала по обеспечению механизмов содействия обмену стратегической информацией и анализу информации, включая данные Географических информационных систем (ГИС), о развитии отношений в субрегионе между Организацией Объединенных Наций и ее партнерами в Гвинее, Сьерра-Леоне и Либерии и поддержку субрегиональных усилий по чрезвычайному планированию и мобилизации ресурсов. Это присутствие должно быть связано с Отделением Организации Объединенных Наций по Западной Африке, которое предлагается создать, хотя в зависимости от окончательного местоположения этого Отделения элемент УКГД не обязательно следует размещать там же, где и политическое отделение, поскольку отделение

УКГД должно базироваться в одной из стран, переживающих кризис.

Имеется также насущная необходимость в том, чтобы учреждения Организации Объединенных Наций и неправительственные организации получили возможность оказывать помощь вынужденным переселенцам и принимающим общинам путем финансирования процесса сводных призывов для Западной Африки и УВКБ. Добавлю также, что существует необходимость в том, чтобы доноры в рамках этих усилий поддерживали созданную в рамках Союза государств бассейна реки Мано Сеть женщин за мир. Мы много говорим о роли женщин в миростроительстве, и теперь у нас есть возможность сделать что-то на практике.

Кроме того, УКГД укрепит свое присутствие в Гвинее и в Либерии и весьма настоятельно рекомендует, чтобы международное сообщество продолжало поддерживать двусторонний подход УВКБ к сьерра-леонским беженцам в Гвинее.

Наконец, в ожидании механизма по обеспечению расширения доступа гуманитарных участников к материально-техническому потенциалу МООНСЛ мы призываем доноров увеличить поддержку материально-технической операции Мировой продовольственной программы (МПП) в Сьерра-Леоне. Занимающиеся оказанием чрезвычайной гуманитарной помощи учреждения используют вертолеты МПП для проведения оценок и перевозки больных.

Наконец, средства необходимы также для создания потенциала правительства по предоставлению населению основных услуг в недавно освобожденных районах. Серьезное положение вынужденных переселенцев, беженцев и других уязвимых групп населения усугубляется повальной нищетой и неадекватностью государственного потенциала, а также хронически слабой международной реакцией на призывы к международной помощи.

Председатель (говорит по-английски): Я предоставляю слово помощнику Генерального секретаря по политическим вопросам г-ну Ибраиме Фалю.

Г-н Фаль (говорит по-французски): Члены Совета, вероятно, помнят о том, что 10 апреля, по завершении Миссии в Западную Африку, которую я

имел честь возглавлять, я впервые рассказал Совету об этой Миссии и поделился подробностями круга ее ведения, планирования, работы и ее основными выводами.

Западноафриканский проект нередко делят на три основных элемента: собственно деятельность Миссии, представление доклада и осуществление рекомендаций. Можно сказать, что сегодня мы находимся на решающей стадии этого трехэтапного проекта. То есть пришло время приступить к практическому осуществлению содержащихся в докладе рекомендаций.

Именно поэтому Целевая группа, которая была учреждена Генеральным секретарем еще до того, как в Западную Африку была направлена Миссия, продолжает собираться для обсуждения вопросов, касающихся практических путей и средств осуществления этих рекомендаций. По той же причине и мы продолжаем поддерживать связь с основными потенциальными партнерами в стремлении быть в курсе их позиций относительно осуществления рекомендаций с тем, чтобы все стороны, которым предстоит выполнять рекомендации Миссии, имели возможность с самого начала принимать участие в этом диалоге.

Представленные Совету рекомендации охватывают целый ряд аспектов. Некоторые из них непосредственно относятся к сфере компетенции Совета Безопасности. Поэтому сегодня я хотел бы уделить внимание рекомендациям, которые представляют непосредственный интерес для Совета Безопасности. В настоящее время наши департаменты, службы и учреждения решают вопрос о том, кто должен нести ответственность за выполнение тех или иных рекомендаций, согласно какому графику и на основе каких практических механизмов.

В этой связи я хотел бы выделить три категории рекомендаций, которые представляют непосредственный интерес для Совета Безопасности. К первой категории относятся рекомендации, касающиеся воздействия конфликтов на четыре страны в Западной Африке, большинство из которых являются членами Союза стран бассейна реки Мано. Я считаю, что эти рекомендации являются дополнением к брифингам, с которыми выступили мои коллеги. Вторая категория рекомендаций касается организационных

мероприятий, проводимых Межучрежденческой миссией. И, наконец, третья категория рекомендаций касается трансграничных проблем, которые требуют особого внимания со стороны Совета Безопасности.

Первая категория рекомендаций касается главным образом нынешнего тупика, в котором оказался диалог между различными главами государств субрегиона бассейна реки Мано. Члены Совета, вероятно, помнят, и об этом только что говорил заместитель Генерального секретаря Геэнно, что Экономическое сообщество западноафриканских государств (ЭКОВАС) недавно провело в Абудже саммит, на котором был учрежден комитет посредничества на уровне глав государств в составе руководителей Мали, Того и Нигерии. Выбор этих глав государств был обусловлен тем, что г-н Конаре в настоящее время является председателем ЭКОВАС, г-н Эйадема выполняет функции председателя Организации африканского единства (ОАЕ), а г-н Обасанджо является президентом страны, принимающей наиболее активное участие в усилиях по поддержанию мира в Западной Африке. Следует отметить, что, несмотря на данную инициативу, глав этих трех государств пока еще ни разу не удалось собрать за одним столом для обсуждения соответствующих вопросов. Даже идея организации подготовительной встречи министров иностранных дел этих трех стран не получила поддержки со стороны всех потенциальных партнеров. Это означает, что после посещения Западной Африки миссией, которую я возглавлял, ситуация продолжает ухудшаться. В докладе мы предлагаем членам Совета Безопасности вместе с членами ЭКОВАС обеспечить начало такого диалога. Поэтому я и напоминаю еще раз о данной рекомендации, в особенности тем членам Совета Безопасности, которые могут оказать определенное воздействие на того или иного руководителя или на нескольких руководителей соответствующих государств. Однако, как ни парадоксально, в связи с усугублением ситуации в военном плане, и в особенности в результате ухудшения положения в Либерии, у нас сегодня имеется возможность начать диалог на значительно более прочной основе. Кроме того, мы считаем целесообразным, чтобы Совет Безопасности еще раз обратился к главам этих трех государств и настоятельно призвал их начать такого рода диалог.

Второй аспект, которому в докладе уделяется особое внимание, касается ситуации в Сьерра-Леоне. После брифингов моих двух коллег мне нет смысла останавливаться на вопросе о возобновлении мирного процесса и на гуманитарной ситуации в этой стране, мне лишь хотелось бы подчеркнуть, что в свете прошедшего недавно в Абудже саммита, открывшего новые возможности для возобновления мирного процесса, необходимо запланировать проведение выборов в Сьерра-Леоне в конце этого года с учетом всех соответствующих аспектов и возможных последствий. Ранее Миссия считала, что из-за сложившейся в Сьерра-Леоне ситуации было по меньшей мере преждевременно рассматривать вопрос об организации выборов в Сьерра-Леоне в конце этого года, ибо большая часть территории этой страны фактически находится под контролем Объединенного революционного фронта (ОРФ), и основную часть населения составляют либо вынужденные переселенцы, либо беженцы, находящиеся за границей.

Что касается Гвинеи, то Миссия предложила провести международную конференцию по мобилизации ресурсов в целях оказания помощи Гвинее в ее усилиях по урегулированию ситуации в гуманитарной и социальной областях. Члены Совета помнят, что в 1999 году были организованы первые переговоры «за круглым столом». К сожалению, планы относительно проведения второй международной конференции так и не материализовались, прежде всего из-за политической ситуации в Гвинее, а также из-за ухудшения ситуации в странах, входящих в состав Союза стран бассейна реки Ману. Миссия считает, что с учетом существующей опасности подрыва стабильности в этой стране, а также с учетом многолетнего воздействия присутствия там беженцев, которые сегодня составляют до 10 процентов населения, Гвинее, которая прилагает огромные усилия в целях улучшения макроэкономической ситуации — и об этом хорошо известно бреттон-вудским учреждениям, — необходимо оказывать более мощную поддержку. Именно поэтому Миссия вновь выступает с предложением о проведении такой международной конференции.

Что касается Гвинеи-Бисау, которая расположена за пределами географических границ

Союза государств бассейна реки Ману, то сложившаяся в этой стране опасная и нестабильная обстановка стала следствием затяжного кризиса, который проходил в три этапа — свержение законного правительства президента Нино, длительный переходный период, когда у власти находились военные, и, наконец, проведение президентских выборов и выборов в законодательные органы в целях установления нового режима, — и повлек за собой определенные последствия для экономической и социальной структуры этой страны. Политическая обстановка в стране, в частности, остается нестабильной. Сохраняется также и экономическая нестабильность, что, с одной стороны, объясняется истощением ресурсов страны, в частности падением цен на орехи кешу, которые упали на мировом рынке на 40 процентов, и, с другой стороны, тем, что страны-доноры не выполнили принятых ими в 1998 году обязательств по оказанию помощи этой стране. Сложившаяся ситуация чрезвычайно неустойчива. И мы считаем, что именно поэтому, а также с учетом тех условий, которые обычно навязываются выходящим из кризиса странам финансовыми институтами, необходимо созвать международную конференцию по мобилизации финансовой помощи на цели развития и удовлетворения неотложных гуманитарных потребностей Гвинеи-Бисау.

И наконец, в том, что касается Кот-д'Ивуара, Миссия пришла к выводу, что необходимо принимать во внимание не только экономическое положение в самой стране, но и его последствия за пределами страны. Иными словами, следует учитывать воздействие экономики Кот-д'Ивуара на другие страны субрегиона в целом и в частности на те страны, которые являются членами Западноафриканского экономического и валютного союза, поскольку на долю экономики Кот-д'Ивуара приходится 40 процентов экономического потенциала стран — членов Союза. В этой связи Миссия сочла, что — помимо давления, оказываемого на правительство Кот-д'Ивуара с целью обеспечить его эффективное участие в диалоге, который должен привести к национальному примирению, — важно не допустить углубления экономического и финансового кризиса в Кот-д'Ивуаре, с тем чтобы предотвратить дальнейшее обострение положения в странах — членах Западноафриканского

экономического и валютного союза. Поэтому мы вновь обратились за помощью к международному сообществу.

Так получилось, что одновременно с завершением работы нашей миссии в Нью-Йорк вернулась и международная комиссия по расследованию, учрежденная Генеральным секретарем. Сейчас она готовит доклад и выводы, касающиеся серьезных нарушений прав человека, которые имели место в ходе президентских выборов. Комиссия полагает, что она сможет представить свой доклад к концу месяца. Ничто в наших переговорах с председателем комиссии не препятствует осуществлению предложения нашей Миссии о проведении заседания в поддержку Кот-д'Ивуара.

Таковы рекомендации первой категории. Рекомендации же второй категории, касающиеся институциональных договоренностей, можно разделить на две основные группы.

Прежде всего Миссия предложила создать отделение Организации Объединенных Наций по Западной Африке. Это явилось логическим результатом всеобщей поддержки идеи, с которой выступил сам Совет после направления своей миссии в страны — члены Союза государств бассейна реки Ману в октябре прошлого года. Миссия получила от Генерального секретаря руководящие указания придерживаться комплексного субрегионального и интегрированного подхода при решении западноафриканских проблем, а не пытаться решать эти проблемы на основе странового или секторального подхода. После того, как данный подход получил всеобщее одобрение, мы предложили учредить отделение Организации Объединенных Наций по Западной Африке. Сфера ведения такого отделения четко изложена в докладе и рекомендациях, поэтому я не вижу необходимости вновь к этому возвращаться.

С момента возвращения Миссии мы ознакомились с докладом Экономическую Комиссию Организации Объединенных Наций для Африки, Организацию Африканского единства (ОАЕ), Экономическое сообщество западноафриканских государств (ЭКОВАС), Всемирный банк, Европейский союз, группы сотрудников Организации Объединенных Наций, работающих в

этих странах, и других партнеров. Мы сделали это с тем, чтобы узнать их мнения, замечания и рекомендации в отношении предложения о создании отделения Организации Объединенных Наций по Западной Африке. Безусловно, будут высказываться комментарии и обеспокоенность в связи с возможной бюрократизацией этого отделения. Миссия, конечно же, попыталась проанализировать все возможные последствия создания такого отделения. Главная функция Отделения должна состоять в мобилизации, согласовании и координации совместных усилий, уже предпринимаемых учреждениями Организации Объединенных Наций на местах и другими партнерами, для активного осуществления комплексного интегрированного подхода в целях удовлетворения приоритетных потребностей Западной Африки. В этой связи Миссия считает, что отделение не должно стать учреждением, которое будет лишь потреблять выделяемые средства, — его штат должен быть минимальным и включать лишь самых необходимых сотрудников. Мы надеемся, что Совет поддержит перед Генеральным секретарем предложение о создании такого отделения.

Вторая рекомендация институционального характера касается создания межучрежденческой рабочей группы. Как я отмечал ранее, такая группа уже существовала до поездки Миссии в регион. Однако сегодня возникла необходимость в расширении основ ее деятельности и, соответственно, необходимость рассмотрения серьезных экономических и финансовых последствий такого расширения.

Таковы рекомендации, касающиеся институциональных изменений. Теперь я хотел бы остановиться на последней группе рекомендаций — тех, которые касаются наиболее важных вопросов, связанных с приграничными районами.

Первая рекомендация касается операций по поддержанию мира и обеспечению безопасности в районе Союза стран бассейна реки Ману. В этой связи в ходе нашей Миссии мы отметили озабоченность, выражавшуюся главами государств — членов ЭКОВАС, которым приходится изыскивать, в общих рамках комплексного и интегрированного подхода, такие пути осуществления операций по поддержанию мира и обеспечению безопасности, в частности в районе Союза стран бассейна реки Ману, которые

позволяли бы учитывать существующие взаимоотношения. Я думаю, нет необходимости повторять то, что сказала г-жа Макаски, которая недавно подчеркнула необходимость учитывать присутствующий в этих взаимоотношениях гуманитарный аспект и которая считает, что будет очень трудно решать гуманитарные проблемы в рамках каждой отдельной страны.

Именно в этом контексте мы должны рассматривать предложение, выдвинутое рядом наших собеседников, которые, мы повторяем, предлагают расширить мандат Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) с распространением сферы его действия на Гвинею и Либерию. Согласно мнению тех, с кем мы беседовали, такой шаг будет способствовать не только решению проблем в Сьерра-Леоне, но и созданию условий, необходимых для контроля за ситуацией на границах между Гвинеей и Сьерра-Леоне и Гвинеей и Либерией.

Миссия не сомневалась в весьма противоречивом характере этого предложения и сочла необходимым доложить об этом соответствующим сторонам. С момента нашего приезда представители Департамента операций по поддержанию мира и Департамента по политическим вопросам работали сообща над этой идеей, которая потребует дальнейшего анализа. Но мы должны вновь напомнить, что это предложение было сделано в контексте комплексного субрегионального подхода, ради которого наша миссия и была направлена на места.

Вторая рекомендация касается национального примирения. Многие из нас отмечали, что в большинстве стран Западной Африки именно отсутствие диалога и национального примирения привело к маргинализации и изоляции, что, в свою очередь, способствует не только возникновению конфликтов, но и усугублению уже существующих.

В силу именно этих причин мы полагаем, что Отделение Организации Объединенных Наций для Западной Африки должно сосредоточить свою деятельность в области предупреждения конфликтов и их разрешения на проблеме национального примирения. В этой связи на нас большое впечатление произвел решающий вклад женских движений в содействие согласованному

решению проблем, в частности среди государств — членов Союза стран бассейна реки Мано. Поскольку в своем выступлении г-жа Макаски подчеркнула роль женских организаций, у меня нет необходимости более подробно останавливаться на этом вопросе.

Однако я хотел бы подчеркнуть, что добрая воля является единственным оружием, имеющимся в распоряжении этих женских организаций. Они остро нуждаются в финансировании и в потенциале. Созная то воздействие, которое они могут оказать на процесс предотвращения и урегулирования конфликтов, я не могу не обратиться с призывом к международному сообществу в целом и к Совету, в частности, о необходимости оказания постоянной помощи этим группам гражданского общества.

Третий элемент — это разоружение, демобилизация и реинтеграция. На нашу миссию произвела большое впечатление критика по поводу деятельности Организации Объединенных Наций в Западной Африке. Говорят, что мы, как правило, вводим силы слишком поздно и принимаем мандаты, не отвечающие реальностям, и что, как только заключается мирное соглашение, мы слишком поспешно выводим свои силы. И, наконец, самое главное, говорят, что процесс разоружения, демобилизации, реинтеграции и расселения нередко проходит неудачно из-за нехватки финансовых средств.

Те, с кем мы беседовали, отмечали, что как в Либерии, так и в Сьерра-Леоне, прерванный процесс разоружения и демобилизации был одной из причин возобновления, затягивания или усугубления конфликтов в Западной Африке. Действительно, брошенные на произвол судьбы бывшие комбатанты, — а это в основном молодые люди — по прошествии нескольких месяцев ожидания вновь брались за оружие, поскольку у них не оказывалось другого выбора. Кроме того, в экономических условиях, характеризующихся крайней нищетой, если не предполагается настойчивое осуществление программы реинтеграции и реабилитации, существует реальная опасность того, что международное сообщество может оказаться виновным в усилении конфликта вместо того, чтобы принять участие в решении проблемы.

Именно поэтому мы призываем к тому, чтобы процесс разоружения, демобилизации и реинтеграции рассматривался в гораздо более широком контексте. Он должен рассматриваться и с географической точки зрения, с тем чтобы включать взаимозависимые страны, как в случае с Союзом государств бассейна реки Ману, равно как и с социально-экономической точки зрения, с тем чтобы рассматривать вопросы долговременной и среднесрочной реинтеграции бывших комбатантов, особенно мальчиков и девочек.

В этой связи я хотел бы напомнить Совету о том, что один из выводов, достигнутых на встрече в Абудже, на который только что сослался г-н Геэнно, касается возобновления процесса демобилизации и разоружения в Сьерра-Леоне, а также того факта, что, возможно, необходимо извлечь соответствующие уроки, с тем чтобы на сей раз на обеспечение данного процесса были выделены достаточные ресурсы.

Следующий элемент касается распространения оружия. Это хорошо известная проблема, и поскольку лишь несколько недель отделяют нас от проведения здесь, в Нью-Йорке, Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, позвольте мне лишь напомнить об усилиях, предпринятых ЭКОВАС в Западной Африке в рамках своего моратория на передачу оружия и контроля над ним.

Именно поэтому миссия предложила, чтобы государства — члены Организации Объединенных Наций, в частности члены Совета Безопасности, в большей степени сотрудничали с ЭКОВАС в этом процессе. Миссия даже предложила рассмотреть вопрос о санкциях в отношении тех государств, которые могут нарушать этот мораторий — будь то государства субрегиона или государства, поставляющие вооружения извне региона.

Предпоследним пунктом, по которому были внесены конкретные трансграничные предложения, является проблема операций по поддержанию мира. В этой связи мы хотели бы подчеркнуть, в частности, те обстоятельства, при которых ряд западноафриканских стран стали участвовать в операциях по поддержанию мира. В этой связи мы хотим вновь повторить то, о чем уже говорили

большинство из тех, с кем мы беседовали, а именно: чтобы Организация Объединенных Наций предлагала западноафриканским странам, когда они принимают участие в операциях по поддержанию мира, выбрать схему, согласно которой страны сами предоставляют войска, а Организация Объединенных Наций предоставляет оборудование. Мы называем это арендой контингентов «без обслуживания». Этот вариант в гораздо большей степени соответствует имеющимся у стран субрегиона финансовым ресурсам. Опыт в Сьерра-Леоне показал, что те страны, которые предпочли аренду «с обслуживанием», не смогли выполнить своих обязательств, касающихся уровней поставляемого оборудования.

Со времени нашего приезда Департамент операций по поддержанию мира изучает этот вопрос с целью проведения дальнейших дискуссий. Надеемся, что в результате этих дискуссий появятся предложения, которые помогут в конце концов решить эту проблему, — которая фактически зачастую используется в качестве основания для заявлений о том, что западноафриканские страны не имеют необходимого оборудования для участия в миротворческих операциях.

И, наконец, последнее предложение, касающееся трансграничных вопросов. Отделение Организации Объединенных Наций в Западной Африке должно уделять большое внимание вопросам благого управления и прав человека, особенно в контексте предотвращения, урегулирования и разрешения конфликтов, а также постконфликтного миростроительства. Действительно, нарушения прав человека и плохое управление зачастую приводят к кризисам. В этой связи важно, чтобы отделение Организации Объединенных Наций, сотрудничая с учреждениями ЭКОВАС, играло намного более активную роль в осуществлении превентивной дипломатии.

Это немногие из основных рекомендаций, сделанных Миссией, которую я имел честь возглавлять, — рекомендаций, касающихся стран, особо пострадавших от кризиса в Западной Африке, рекомендаций организационного плана и рекомендаций трансграничного характера по приоритетным вопросам в Западной Африке.

Председатель (*говорит по-английски*): Я благодарю г-на Фаля за его брифинг и краткое изложение рекомендаций Миссии.

Сейчас я хотел бы начать дискуссию между членами Совета и дать им возможность высказать свои замечания.

Г-н Уан (*говорит по-французски*): Прежде всего, я хотел бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, за проведение открытого заседания Совета Безопасности для рассмотрения общей ситуации в Западной Африке. В этой связи мы признательны г-ну Жан-Мари Гезнно, заместителю Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира, и г-же Каролин Макаски, заместителю Координатора чрезвычайной гуманитарной помощи за их очень полезные выступления. Они оба описали ситуацию, которая уже была откровенно и четко освещена в прекрасном докладе, представленном г-ном Ибраимой Фалем, помощником Генерального секретаря по политическим вопросам.

С одной стороны, в докладе очень ясно показано, что проблемы, с которыми сталкивается Западная Африка, являются не только национальными, но и транснациональными по своему характеру, как это в полной мере показывает конфликт в Сьерра-Леоне. С другой стороны, в нем четко определены огромные потребности в области развития в субрегионе и сформулированы практические, важные и, на наш взгляд, реальные рекомендации.

Я хотел бы, опираясь на эти два замечания, особо выделить элементы, которые, по мнению моей делегации, заслуживают особого внимания в контексте нашего сегодняшнего обсуждения.

Прежде всего назрела острая необходимость решения вопроса о беженцах и перемещенных лицах. Этот вопрос был четко изложен г-жой Макаски, и я хотел бы просто подчеркнуть, что мы также считаем, что настоятельно необходимо гарантировать безопасный доступ к беженцам и содействовать усилиям по созданию условий, благоприятствующих их возвращению в безопасные районы в их странах. В этой связи мы поддерживаем рекомендацию относительно усиления присутствия в Гвинее и Либерии Управления по координации гуманитарной деятельности в целях поддержки усилий по

удовлетворению растущих гуманитарных потребностей в западноафриканском субрегионе. Мы также не можем не присоединиться к обращенному к международному сообществу и соответствующим правительствам призыву поддержать усилия Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) с целью содействия перемещению и добровольному возвращению сьерра-леонских беженцев в Гвинею.

Я хотел бы сосредоточить внимание на необходимости нахождения стабильных решений в деле удовлетворения приоритетных потребностей и урегулирования проблем Западной Африки.

Прежде всего, необходим мир. Как известно членам Совета, вот уже более десяти лет западноафриканский субрегион страдает от многих конфликтов, результатом которых, в частности, стало постепенное ухудшение отношений между странами — членами Союза государств бассейна реки Мано. Я не буду повторять здесь все инициативы и действия, которые предприняло Экономическое сообщество западноафриканских государств (ЭКОВАС) в попытках урегулировать эти конфликты. Я ограничусь только тем, что подчеркну приверженность ЭКОВАС поискам всеобъемлющего политического решения с участием всех заинтересованных стран и их партнеров. Кстати, я хотел бы поблагодарить здесь г-на Гезнно и г-на Фаля, которые высказались по этому поводу.

Таким образом, что касается положения в Сьерра-Леоне, то важно — как провозглашается в резолюции 1346 (2001) Совета Безопасности, — чтобы все стороны в конфликте в Сьерра-Леоне активизировали свои усилия в целях мирного осуществления Абуджийского соглашения о прекращении огня от 10 ноября 2000 года. Эта ссылка важна для нас, поскольку мы полагаем, что военного присутствия недостаточно для того, чтобы найти прочное решение конфликта в Сьерра-Леоне и устранить его тревожные последствия, в частности, продолжающиеся вооруженные рейды вдоль границ между Гвинеей, Либерией и Сьерра-Леоне.

Однако, насколько нам известно, мир — это не просто отсутствие войны. Необходимы также надежные политические и экономические рамки, то

есть необходимо строить и укреплять правовое государство, содействовать проведению политики в области образования и здравоохранения и осуществлять меры по борьбе с нищетой, — короче говоря, речь идет о благом управлении.

В этой связи необходимо укреплять безопасность и содействовать экономическому развитию в каждой стране, а также развивать отношения между странами в этом субрегионе. В этом контексте крайне важно укреплять местный потенциал по предотвращению конфликтов, в частности по линии Сети мира женщин бассейна реки Мано, о которой говорила г-жа Макаски, и в более широком контексте по линии механизма раннего предупреждения ЭКОВАС, который разработан для сбора и обработки данных в своих отделениях, открытых в Банжуле, Котону, Монровии и Уагадугу, а также на основе его моратория на импорт, экспорт и производство стрелкового оружия и легких вооружений в Западной Африке.

Важно также обеспечить соответствующие страны средствами для ускорения мирного процесса, в частности на основе осуществления программ по разоружению, демобилизации и реинтеграции. Так было в Мали, например, где после вооруженного восстания на севере страны власти помогли интегрировать бывших мятежников во все сектора деятельности Администрации и в национальную армию и реинтегрировать их в рамки проведения новой политики децентрализации и финансирования действующих проектов в области развития.

Вместе с тем, в докладе Межучрежденческой миссии обрисован всеобъемлющий региональный и комплексный подход ко всем этим вопросам, который мы полностью поддерживаем. Мы поддерживаем рекомендацию относительно открытия отделения Организации Объединенных Наций по Западной Африке, которое может действовать как «глаза и уши» Организации Объединенных Наций в этом районе и содействовать полезному диалогу с партнерами на двустороннем и многостороннем уровнях, а также с ЭКОВАС, в частности, по вопросам активизации мирного процесса и оживления экономического развития в Западной Африке.

Мы с удовлетворением отмечаем, что в докладе также подчеркивается необходимость дальнейшего развития координации и сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и ЭКОВАС с целью установления отношений подлинного партнерства, особенно с учетом региональных последствий конфликта в Сьерра-Леоне. В этой связи мы полагаем, что было бы полезно учесть рекомендацию ЭКОВАС относительно расширения мандата Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ). Мы должны позитивно и конкретно отреагировать на предложение ЭКОВАС, сделанное им в мае 2000 года, относительно дополнительного увеличения контингента МООНСЛ на 3000 человек, у которых были бы преимущества с точки зрения знания местности и которых можно было бы оперативно и эффективно развернуть.

Политическая поддержка со стороны Организации Объединенных Наций — в данном случае Совета Безопасности — и оказание материальной и технической помощи международным сообществом являются главными условиями для успешной реализации инициативы ЭКОВАС по развертыванию многонациональных сил Группы наблюдателей ЭКОВАС вдоль границ между Гвинеей, Либерией и Сьерра-Леоне.

Мне хотелось бы также отметить, что тесное сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и ЭКОВАС необходимо для обеспечения соблюдения санкций, введенных в отношении Либерии резолюцией 1346 (2001).

В заключение я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за направление в Западную Африку Межучрежденческой миссии. Хочу также поблагодарить и г-на Ибраиму Фала и членов этой Миссии за проделанную ими важную работу по изысканию надежных путей удовлетворения приоритетных нужд и потребностей Западной Африки. Мы будем с интересом ожидать принятия мер в осуществление содержащихся в докладе Миссии конкретных предложений и рекомендаций, которые являются практичными, уместными и реалистичными. ЭКОВАС готово внести свой вклад в эти усилия.

Сэр Джереми Гринсток (Соединенное Королевство) *(говорит по-английски)*: Сегодня мы

заслушали три весьма ценных брифинга, и я тоже за них глубоко признателен, поскольку они были основаны на информации, лично почерпнутой каждым из брифингующих в ходе совсем недавних поездок в регион. Я очень быстро по очереди пройдусь по каждому из них.

Заместитель Генерального секретаря Геэнно упомянул о существенном прогрессе, достигнутом на состоявшейся 2 мая в Абудже встрече представителей Комитета шести Совета посредничества и безопасности Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), правительства Сьерра-Леоне, Организации Объединенных Наций и Объединенного революционного фронта (ОРФ). Мы весьма высоко ценим роль ЭКОВАС в содействии организации этой встречи и глубоко признательны послу Уану за представление сегодня последней информации по этому вопросу.

Мимоходом скажу, что Соединенное Королевство сохраняет свою безоговорочную приверженность установлению мира в Сьерра-Леоне и соседних с ней странах и готово добиваться этого посредством оказания поддержки правительству Сьерра-Леоне, Организации Объединенных Наций и усилиям международного сообщества в этом субрегионе. Мы уже выделили на достижение этой цели несколько сот миллионов долларов США и не намерены останавливаться теперь, не добившись отдачи от этих капиталовложений — обеспечения стабильности и нормального развития в Сьерра-Леоне и соседних с ней странах — того, что посол Уан назвал сегодня «благим правлением» во всем регионе. Поэтому мы приветствуем подтверждение ОРФ на совещании, которое мы назвали «Абуджа II», своего обязательства выполнять положения Абуджийского соглашения о прекращении огня от 10 ноября и его согласие уйти из Камбии. Соглашение ОРФ на развертывание сил сьерра-леонской армии в координации с Миссией Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) в приграничном районе между Сьерра-Леоне и Гвинеей снизит напряженность в этом районе. Это важный шаг, способствующий сохранению территориальной целостности Сьерра-Леоне и нормализации ситуации на юго-западе Гвинее.

Теперь мы надеемся стать свидетелями немедленного возобновления осуществления

программы разоружения, демобилизации и реинтеграции в Сьерра-Леоне и в этой связи будем с нетерпением ожидать результатов намеченной на 15 мая во Фритауне встречи представителей МООНСЛ, правительства Сьерра-Леоне и ОРФ, ибо эта встреча должна привести к немедленным результатам на местах. Дело за ОРФ — доказать международному сообществу, что он искренне привержен миру, и мы хотим поскорее увидеть наглядные свидетельства того, что ОРФ выполняет положения абуджийской договоренности от 2 мая, касающиеся, в частности, предоставления МООНСЛ свободы размещения на всей территории Сьерра-Леоне для восстановления на ней власти правительства Сьерра-Леоне; немедленного разоружения; и возвращения оружия и боеприпасов, захваченных в прошлом году у Группы ЭКОВАС по наблюдению, — что ОРФ должен был сделать еще шесть месяцев назад. Надеемся, что он сделает это к 30 мая.

У меня есть к заместителю Генерального секретаря пара вопросов. Прежде всего, считает ли он, что наблюдаемая им ныне в Сьерра-Леоне тенденция с этими соглашениями и надеждой на их выполнение совпадает с нашими расчетами на то, что ситуация может существенно улучшиться в плане создания условий для проведения выборов — что является одним из основных аспектов процесса миростроительства в Сьерра-Леоне, — с тем, чтобы они могли быть проведены по крайней мере в ближайшие десять месяцев или около того? Второй мой вопрос касается деталей якобы нанесенных Силами гражданской обороны (СГО) ударов по позициям ОРФ на востоке Сьерра-Леоне. В самом ли деле ясно, что ответственность за эти нападения несут СГО, ибо у нас есть кое-какие сомнения относительно того, что там действительно произошло? Мы говорим это, конечно же, в контексте того, что до сих пор ОРФ последовательно не выполнял Абуджийское соглашение о прекращении огня.

Я также особенно признателен Каролин Макаски за ее выступление. Соединенное Королевство по-прежнему весьма обеспокоено гуманитарной ситуацией в регионе и видит большую необходимость в совершенствовании координации. Мы согласны, что нынешнее заседание подтверждает наличие такой необходимости. Нам известно об увеличении числа

лиц, перемещенных внутри своих стран, особенно в Гвинее, и мы считаем крайне необходимым укрепить гуманитарные усилия в Гвинее за счет направления в Конакри координатора гуманитарной деятельности. Установлена ли для этого какая-нибудь дата? Нам также нужно получить более четкое представление о численности тех беженцев, которых еще предстоит переместить из зон конфликта на территории Гвинеи, а также о сроках завершения этой операции. Нас заинтересовала идея учреждения субрегионального отделения Управления по координации гуманитарной деятельности. Существуют ли какие-нибудь планы сформировать его в какие-либо конкретные сроки?

Мы тоже отмечаем упоминание г-жой Макаски впечатляющего и высокопоставленного членского состава действующей в рамках Союза государств бассейна реки Мано Сети женщин за мир и согласны с той связью, которую помощник Генерального секретаря Фаль усматривает между национальным примирением и потенциальной ролью таких гражданских общественных организаций, как упомянутая Сеть.

Я также признателен помощнику Генерального секретаря Фалю как за его брифинг, так и за руководство Межучрежденческой миссией в Западную Африку. Доклад Миссии убедительно свидетельствует о необходимости приложения Организацией Объединенных Наций более сплоченных и комплексных усилий, в которых аспекты, касающиеся экономического развития и гуманитарной деятельности, учитывались бы при анализе ситуации и принятии мер системой Организации Объединенных Наций, другими словами — о необходимости разработки настоящей региональной стратегии для Западной Африки. Многие из его рекомендаций подкрепляют общие выводы, сделанные в этом контексте в докладе Брахими, и предложены в развитие рекомендаций, содержащихся в докладе о поездке миссии Совета в Сьерра-Леоне в октябре прошлого года. Ранее я уже говорил, что мы поддерживаем учреждение комплексной целевой группы поддержки миссии для этого субрегиона и надеемся, что теперь меры в осуществление этого предложения будут приняты в срочном порядке.

Особого внимания заслуживает содержащееся в докладе изложение соображений, высказанных членам Миссии главами государств региона,

которые считают, что для обеспечения долгосрочного урегулирования конфликта и устранения сопровождающих этот конфликт трагедий и людских страданий Организация Объединенных Наций должна и впредь стремиться в первую очередь к обеспечению более тесной субрегиональной интеграции в политической, экономической и социальной сферах и в сфере безопасности. Все чаще и чаще мы видим свидетельства необходимости укрепления региональных и субрегиональных институтов в интересах предотвращения конфликтов и принятия всеобъемлющих мер в поддержку миротворческих усилий. В докладе Фаль подчеркивается эта необходимость; вместе с тем мы разделяем его впечатление, что отношения между соседними странами в регионе Союза государств бассейна реки Мано в последнее время ухудшаются. Совершенно очевидно, что в этом отношении нужны более интенсивные действия.

В докладе содержится ряд рекомендаций, касающихся оперативной ветви усилий Организации Объединенных Наций в Западной Африке. Эти рекомендации заслуживают серьезного и тщательного рассмотрения; и Соединенное Королевство уже приступило к их обзору. Мы отметили приводимые в докладе выводы относительно координации и стратегии и надеемся, что на основе этих важных анализа и оценки межправительственным механизмом Организации Объединенных Наций будет принято соответствующее серьезное усилие по определению их возможных последствий и того, как можно наилучшим образом коллективно отреагировать на эти вызовы.

Одним из важнейших аспектов этого является потенциал ЭКОВАС как регионального учреждения. В докладе Фаль содержится призыв укрепить ЭКОВАС в тех сферах, которые должны позволить ему более успешно выступать в качестве силы, содействующей региональной интеграции и более тесному сотрудничеству с системой Организации Объединенных Наций. Нам следует подумать о том, что мы, как Совет, могли бы сделать для развития в рамках ЭКОВАС более оперативных взаимоотношений. Здесь я надеюсь, что Европейский союз уделит пристальное внимание рекомендациям в этой области. Я думаю, некоторым отдельным донорам также пора подумать, какую

конкретную помощь они могут оказать в возрождении Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) как действующего института.

Мы приветствуем предложение о создании Отделения Организации Объединенных Наций по Западной Африке, однако важно, чтобы оно дополняло, а не уменьшало гибкость и способность к реагированию основной структуры миссии Организации Объединенных Наций в этом регионе, такой как МООНСЛ. Что касается ужасной гуманитарной ситуации в государствах Союза стран бассейна реки Ману, то в докладе Фаля рекомендуется расширить функции и мандат МООНСЛ. Я отмечаю, что в составе Миссии Фаля не было представителя Департамента операций по поддержанию мира. Учитывая историю МООНСЛ и необходимость в сосредоточенных действиях в отношении ситуации с безопасностью в Сьерра-Леоне в предстоящие несколько месяцев, должен сказать, что расширение мандата, вероятно, является нецелесообразным на данном этапе. Необходима интенсивная политическая и дипломатическая работа для восстановления отношений между Гвинеей, Либерией и Сьерра-Леоне, прежде чем мы сможем рассмотреть возможность проведения широкой операции по поддержанию мира. Эта интенсивная работа должна проводиться в рамках ЭКОВАС.

Как четко отметила г-жа Макаски, гуманитарная ситуация в Либерии стремительно ухудшается. Сейчас как никогда важно, чтобы президент Тейлор и правительство Либерии выполнили требования, содержащиеся в резолюции 1343 (2001). Совет ясно продемонстрировал свою решимость добиваться от них этого, и нам необходимо будет вести энергичную работу в этом направлении. Мы пока еще не убеждены в том, что президент Тейлор осознал необходимость выполнения этой резолюции на все сто процентов. Санкции будут отменены, как только Совет удостоверится в выполнении его требований. Пока же необходимо сделать так, чтобы эмбарго на поставки оружия, запреты на поездки и эмбарго на торговлю алмазами действительно достигали цели. Мы призываем всех членов Организации Объединенных Наций в полной мере осуществлять эти меры и обеспечивать их осуществление; важно, чтобы

Комитет по санкциям в отношении Либерии оперативно составил список лиц, на которых распространяется запрет на поездки. Мы приветствуем тот факт, что группа экспертов по Либерии уже приступила к работе, и призываем всех членов Организации Объединенных Наций полностью сотрудничать с группой и передавать ей любую информацию, которая может содействовать ее работе. Чем больше информации, тем больше у группы возможностей подготовить независимый и авторитетный доклад.

Мы отмечаем, что президент Либерии пригласил Организацию Объединенных Наций и ЭКОВАС направить в Либерию наблюдателей за обстановкой на границе. Мы сомневаемся в эффективности такого шага: как известно, границу перекрыть очень трудно. Мы отмечаем, что, во всяком случае сейчас, имеется группа экспертов Организации Объединенных Наций, в обязанности которой входит контроль за соблюдением Либерией соответствующих резолюций Совета Безопасности. Однако когда мандат этой группы истечет, мы будем готовы рассмотреть варианты создания системы проверки портов и аэродромов Либерии.

Мы приветствуем ускорение темпов деятельности Организации Объединенных Наций в этом субрегионе и факты, свидетельствующие о более эффективной координации. Сегодняшний брифинг четко показывает, что предстоит еще проделать огромную работу. Довольно анализа, довольно миссий — давайте действовать.

Г-н Джеранди (Тунис) (*говорит по-французски*): Я присоединяюсь ко всем, кто благодарил г-на Геэнно, г-на Фаля и г-жу Макаски за их важные сообщения.

Ситуация в Западной Африке, судя по сегодняшним брифингам и по отличному докладу Межучрежденческой миссии в Западную Африку (S/2001/434), крайне тревожна. Она грозит выйти из-под контроля, если ее срочно не урегулировать, тем более что она может распространиться дальше, подобно «эффекту домино», что поставило бы под угрозу стабильность и безопасность всего субрегиона, как было верно отмечено Межучрежденческой группой.

Урегулированием этой исключительно сложной и опасной с точки зрения безопасности, гуманитарных, экономических, социальных и

политических аспектов ситуации нельзя более заниматься по частям, секторально или от случая к случаю. Мы всегда выступали за всеобъемлющий, комплексный, многоаспектный подход в целях эффективного решения многочисленных задач мира и безопасности, особенно в Африке; мы поддерживаем региональный подход, за который выступают Межучрежденческая миссия и г-жа Макаски, подробно развившая эту идею в ходе своего брифинга. Мы также отмечаем, что г-н Фаль подчеркнул значение восстановления диалога между главами государств субрегиона в целях урегулирования этой ситуации.

На наш взгляд, рекомендации Миссии должны осуществляться со всей необходимой тщательностью в рамках скоординированных совместных действий всех вовлеченных сторон. В этой связи мы считаем, что Экономическое сообщество западноафриканских государств (ЭКОВАС), руководимое президентом Конаре, которого мы решительно поддерживаем в его постоянных усилиях по решению проблем, стоящих перед Западной Африкой, должно в полной мере участвовать в любой деятельности в субрегионе.

Вот почему наша делегация полностью поддерживает рекомендации Межучрежденческой миссии в отношении оказания помощи ЭКОВАС в деле укрепления его институционального, материально-технического и финансового потенциала, с тем чтобы оно могло выполнять свои тяжелые обязанности. Организация Объединенных Наций и Совет Безопасности по сути дела призваны поддержать инициативы этой субрегиональной организации по главе VIII Устава Организации Объединенных Наций, особенно ее инициативы по решению этих проблем политическими средствами и по прекращению беспрецедентного гуманитарного кризиса, который уже давно переживает данный субрегион.

Одной из первых мер, которые необходимо принять в этой связи, является оказание ЭКОВАС помощи в развертывании вдоль границ Гвинеи, Сьерра-Леоне и Либерии разъединительных сил, призванных смягчить напряженность и способствовать передвижению или добровольному возвращению беженцев, положение которых продолжает вызывать обеспокоенность, в условиях полной неприкосновенности и безопасности.

Совет Безопасности активно занимается этим вопросом и должен сосредоточивать свои усилия на сохранении того, что уже достигнуто в Сьерра-Леоне, и на предотвращении эскалации в субрегионе. Перед нами четыре цели.

Во-первых, Совет должен поддерживать посреднические усилия ЭКОВАС и поощрять руководителей трех стран к участию в конструктивном диалоге для решения остающихся проблем.

Во-вторых, он должен вновь обратиться к заинтересованным государствам с призывом уважать территориальную целостность друг друга, разоружать вооруженные группы, находящиеся на их территории, и добиваться установления обстановки доверия в отношениях друг с другом.

В-третьих, он должен внимательно следить за развитием событий в Либерии, особенно за гуманитарным кризисом, который сказывается на сотнях тысяч либерийских беженцев. Здесь я подчеркиваю необходимость в проведении регулярных оценок осуществления санкций и их последствий для гражданского населения и экономики страны. Мы также считаем необходимым создать независимый контрольный механизм, который бы следил за выполнением правительством Либерии требований Совета; либерийское правительство само предлагало создать такой механизм.

И наконец, Совет должен оказывать помощь в поисках путей урегулирования серьезного гуманитарного кризиса в субрегионе и должен поддержать рекомендацию Миссии о созыве международной конференции для мобилизации донорской помощи этим странам, особенно Гвинее.

Мы надеемся, что рабочая группа, созданная Генеральным секретарем по вопросу осуществления рекомендаций Межучрежденческой группы, сможет доложить о своей работе в ближайшее время.

Г-н Райан (Ирландия) (*говорит по-английски*): Мы высоко оцениваем это важное заседание и выражаем признательность заместителю Генерального секретаря Геэнно, заместителю Координатора гуманитарной чрезвычайной помощи Макаски и помощнику Генерального секретаря Фалю и за их ценные брифинги.

Доклад о недавней межучрежденческой миссии, возглавлявшейся помощником Генерального секретаря Фалем, представляет собой важную основу для рассмотрения взаимосвязанных проблем западноафриканского субрегиона. В нем подробно говорится о необходимости разработки всеобъемлющего и комплексного подхода в целях удовлетворения приоритетных потребностей субрегиона и выработки регионального подхода к предотвращению конфликтов.

На Саммите тысячелетия в сентябре прошлого года главы наших государств и правительств приняли решение о разработке полностью скоординированного подхода к решению проблем в области обеспечения мира и развития. Доклад Межучрежденческой миссии является важной попыткой системы сыграть свою роль в этом процессе и выполнить данное обещание. Доклад демонстрирует, что стоящие перед народами Африки политические вопросы и вопросы развития неразрывно связаны между собой и что мы не можем успешно разрешить какую-либо одну группу вопросов, не проявив последовательность в подходе к решению всех вопросов в целом.

Система Организации Объединенных Наций сегодня прекрасно понимает, что миростроительство требует исключительно тесного сотрудничества и координации между всеми подразделениями системы Организации Объединенных Наций, в Центральных учреждениях, в регионе и на страновом уровне, и в частности на уровне Департамента по политическим вопросам, Управления по координации гуманитарной деятельности, Департамента операций по поддержанию мира, Программы развития Организации Объединенных Наций и системы координатора-резидента. Другие учреждения, такие как Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, Объединенная программа Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу, ЮНИСЕФ и иные подразделения системы Организации Объединенных Наций также могут сыграть свою решающую роль в этой области. К примеру, Всемирный банк и Международный валютный фонд могут сыграть весьма важную роль в осуществлении стратегии сокращения масштабов

нищеты и уменьшения бремени задолженности. Все подразделения системы Организации Объединенных Наций играют взаимодополняющую роль на всех уровнях. Они способны оказать друг другу ценную помощь.

Как государства-члены и члены Совета Безопасности, стремящиеся оказать помощь, мы, по меньшей мере, должны положить начало созданию более долгосрочной перспективы в области развития как на местах на региональном уровне, так и на уровне Центральных учреждений. Мы должны обеспечить, чтобы Организация Объединенных Наций имела четкие полномочия и организационные структуры, что даст ей возможность решать проблемы, возникающие в тех странах региона, в которых продолжаются ужасные конфликты, и одновременно содействовать преодолению долгосрочных последствий этих кризисов для их развития и для развития соседних стран. За последние несколько лет Организация Объединенных Наций накопила значительный опыт в сфере урегулирования кризисов, миростроительства и развития. Сегодня мы можем использовать этот опыт, и подобного рода попытки предпринимаются в межучрежденческом докладе, а также извлечь уроки относительно того, каким образом обеспечить более существенные результаты в будущем. Например, мы надеемся, что, если в регионе будет открыто новое отделение Организации Объединенных Наций, то заместитель или специальный представитель Генерального секретаря будет обладать значительным опытом в вопросах развития, равно как и необходимыми навыками в политической области.

Что касается национального уровня, то Ирландия значительно увеличила объем своих взносов в фонды и программы Организации Объединенных Наций, поскольку мы признаем важное значение их роли, и в частности роли координатора-резидента, в обеспечении согласованности подхода международного сообщества в партнерстве с соответствующими правительствами. Мы также взяли на себя многолетние обязательства перед фондами и программами Организации Объединенных Наций, с тем чтобы они могли осуществлять планирование на основе некоторой предсказуемости финансирования. Субсидии, предоставляемые в рамках деятельности Организации Объединенных

Наций в области развития, на наш взгляд, могут стать весьма существенным катализатором в деле миростроительства и развития. Межучережденческий призыв Организации Объединенных Наций, с которым выступило в этом году УКГД, является примером комплексной субрегиональной инициативы, которая призвана содействовать усилиям по координации и обеспечению перехода от этапа урегулирования кризиса к этапу развития. В Ирландии в настоящее время проводится обзор программы по оказанию помощи в целях выявления возможностей для принятия дополнительных усилий в этой области. Мы поддерживаем содержащуюся в докладе рекомендацию, согласно которой международные финансовые учреждения должны пересмотреть условия, касающиеся механизмов финансирования для стран, в которых продолжаются конфликты. Кроме того, следует учитывать воздействие на субрегион распространения эпидемии ВИЧ/СПИДа.

В докладе Межучережденческой миссии также содержится ряд рекомендаций, касающихся целенаправленных санкций против Либерии. Совет Безопасности недавно сделал вывод о том, что правительство Либерии не предоставило удовлетворительных доказательств своей искренней и подлинной приверженности выходу из-под влияния Объединенного революционного фронта (ОРФ), и поэтому принял решение о введении дополнительных санкций. Мы настоятельно призываем правительство Либерии предоставить реальные доказательства своего намерения изменить проводимую им политику, что позволит Совету пересмотреть вопрос о режиме санкций, и настоятельно призываем его в промежуточный период всесторонне сотрудничать с Группой экспертов, которая была недавно назначена Комитетом по санкциям против Либерии.

Мы весьма признательны заместителю Генерального секретаря Геэнно за его брифинг. Имеются отрядные признаки того, что применение двухвариантного подхода в Сьерра-Леоне — распространение законной политической власти и продолжение диалога с ОРФ в целях привлечения повстанцев к демократическому процессу — уже начинает давать положительные результаты. Необходимо как можно быстрее и на более эффективной основе обеспечить восстановление механизма гражданской власти в районах, в

которых развернута Миссия Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ). В результате состоявшейся 2 мая в Абудже встречи по рассмотрению действия соглашения о прекращении огня правительство Сьерра-Леоне и ОРФ взяли на себя весьма многообещающие обязательства. Мы приветствуем меры по укреплению доверия, предложенные Сьерра-Леоне. Я согласен с заместителем Генерального секретаря Геэнно, что сторонами были предприняты шаги в правильном направлении. Важно, чтобы эти начинания были продолжены. Надеемся, что мы станем свидетелями новых положительных результатов на встрече, которая должна состояться завтра во Фритауне.

В этой связи хотелось бы сослаться на содержащуюся в межучережденческом докладе рекомендацию о расширении мандата МООНСЛ. Нам хотелось бы подчеркнуть, что существенное изменение мандата уже действующих миротворческих сил сопряжено с определенными трудностями практического характера, и о них не следует забывать. Тем не менее, мы решительно поддерживаем рекомендацию Миссии о том, чтобы Организация Объединенных Наций и правительство Сьерра-Леоне продолжали придерживаться двухвариантного подхода к урегулированию конфликта в Сьерра-Леоне. Нас также обнадеживают процесс дальнейшего развертывания сил МООНСЛ и заверения в сотрудничестве со стороны временного руководителя ОРФ г-на Сесая. Однако, учитывая тот факт, что в прошлом ОРФ не всегда выполнял заключенные соглашения, мы намерены проявлять соответствующую осторожность и бдительность. Мы отмечаем исключительно конструктивную роль, которую играет Экономическое сообщество западноафриканских государств в мирном процессе.

Налицо также признаки повышения уровня координации усилий миротворцев Организации Объединенных Наций и подразделений системы, занимающихся гуманитарными вопросами и вопросами развития. Мы приветствуем открытие отделения по гуманитарным вопросам в Кенеме. Это также является важным шагом, и мы с нетерпением ожидаем продолжения развития событий в этом направлении. Назначение уважаемого заместителя Специального представителя Генерального секретаря в Сьерра-

Леоне, связанного с сообществом по вопросам развития, представляется весьма уместным. Здесь можно извлечь целый ряд важных уроков. Я полностью согласен с помощником Генерального секретаря Макаски в том, что эта работа предполагает обеспечение тесного сотрудничества со всеми участниками, в том числе не принадлежащими к системе Организации Объединенных Наций, и я с удовлетворением отмечаю, что, возможно, будет рассмотрен вопрос о расширении присутствия УКГД.

Мы горячо приветствуем брифинг помощника Генерального секретаря Макаски. Конфликт в государствах-участниках Союза стран бассейна реки Ману вызвал гуманитарный кризис, который привел к возникновению от 1-1,5 млн. беженцев и вынужденных переселенцев в регионе. Крайне необходимо обеспечить оказание помощи правительствам региона в создании условий для принятия возвращающихся беженцев и вынужденных переселенцев, когда ситуация в области безопасности это позволит. Между тем, все стороны в конфликте должны обеспечить гуманитарным учреждениям полный доступ к тем, кто нуждается в помощи, а также создать безопасные условия для передвижения всех этих беженцев и вынужденных переселенцев. Мы признаем, что на страны в регионе, принимающие огромные количества беженцев, в частности на Гвинею и ее народ, ложится весьма тяжелое бремя.

Мы внимательно изучили рекомендации помощника Генерального секретаря Макаски, в том числе рекомендации, касающиеся укрепления субрегионального потенциала УКГД и важного потенциала, которым обладают женские организации. Помощник Генерального секретаря Фаль также подчеркивал этот момент в своем выступлении.

Три брифинга, которые мы заслушали, ясно свидетельствуют о необходимости и огромной важности разработки комплексного и целостного подхода к решению основных проблем Западной Африки и принятия необходимых взаимодополняющих усилий в области развития и урегулирования кризисов.

Г-н Ахсан (Бангладеш) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я благодарю Вас за созыв этого заседания. Мы также выражаем

признательность заместителю Генерального секретаря Геэнно, помощнику Генерального секретаря Фалю и заместителю Координатора чрезвычайной гуманитарной помощи г-же Макаски за их сегодняшние брифинги, которые носят взаимодополняющий характер и подчеркивают основные аспекты этих проблем.

Мы с удовлетворением отмечаем прекрасный доклад о Межучережденческой миссии, возглавлявшейся г-ном Фалем. Мы согласны с тем, что без регионального комплексного подхода к решению проблем в государствах-членах Союза стран бассейна реки Ману невозможно обеспечить прочный мир и социально-экономическое развитие. Диалог играет исключительно важную роль в этом процессе. Вместе с тем, мы считаем, что необходимо продолжать оказывать военное давление, в частности на Объединенный революционный фронт (ОРФ), в целях достижения конечной цели обеспечения устойчивого мира в этом регионе.

В отношении Сьерра-Леоне мы отмечаем, что, поддерживая результаты состоявшейся в Абудже 2 мая встречи по рассмотрению выполнения соглашения о прекращении огня, ОРФ согласился вывести всех своих комбатантов из Камбии, освободить к 26 мая по крайней мере 200 детей-солдат и вернуть к 30 мая все оружие и боеприпасы, которые были захвачены у Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ). Мы должны проявлять бдительность в отношении выполнения ОРФ этого обещания, ибо в прошлом он не всегда выполнял свои обязательства.

У нас вызывает беспокойство тот факт, что в приграничных районах продолжают боевые действия, которые ведут к дестабилизации всего региона. Различные вооруженные группировки получают поддержку со стороны и продолжают воевать. Необходимо положить этому конец. Мы также обеспокоены тем, что продолжают поступать сообщения о нарушениях соглашения о прекращении огня.

Мы с удовлетворением отмечаем, что МООНСЛ продолжает развертывание в районах Сьерра-Леоне, которые ранее контролировались повстанцами. В этой связи мы отмечаем масштабность задач, стоящих перед правительством Сьерра-Леоне. Об этом говорилось во всех трех

сегодняшних брифингах. Безусловно, правительству Сьерра-Леоне необходимо оказать помощь в осуществлении этих задач.

Необходимо, чтобы страны — члены Союза государств бассейна реки Мано продолжали участвовать в общем процессе в целях обеспечения прочного мира в регионе. Все страны региона должны предпринимать усилия, с тем чтобы помешать вооруженным лицам и группам использовать свои территории для подготовки и совершения нападений на соседние страны, и воздерживаться от любых действий, которые могут привести к дальнейшей дестабилизации обстановки на их границах, к чему призывает резолюция 1343 (2001) Совета Безопасности от 7 марта.

Мы высоко оцениваем роль Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) и его Председателя президента Мали Конаре в деле содействия миру и стабильности в регионе, а также ту роль, которую ЭКОВАС сыграло на последнем совещании в Абудже. Мы поддерживаем предложение ЭКОВАС о развертывании международных наблюдателей в приграничном районе и призываем Организацию Объединенных Наций и страны-доноры оказать поддержку этой инициативе, предоставив ЭКОВАС необходимые финансовые ресурсы и техническую помощь.

Несмотря на усилия, предпринятые недавно на Встрече на высшем уровне в Абудже, и создание посреднического комитета, мы с сожалением отмечаем, что лидеры трех соответствующих стран до сих пор не провели встречу.

В ходе проведенных сегодня брифингов было также отмечено важное значение процесса разоружения, демобилизации и реинтеграции (РДР) в обеспечении мира и безопасности. Нельзя переоценить значение разоружения, демобилизации и реинтеграции бывших комбатантов. Необходимо, чтобы и заинтересованные страны, и страны-доноры предприняли конкретные действия в целях успешного осуществления процесса РДР. Особенно важно, чтобы правительство Сьерра-Леоне приняло соответствующие меры для успешного осуществления программы РДР и было в состоянии распространить свою власть на районы, находившиеся под контролем Объединенного революционного фронта (ОРФ), после их ухода из

этих районов. В этой связи страны-доноры должны оказать помощь правительству в осуществлении чрезвычайно трудной задачи — обеспечения бывших боевиков необходимыми средствами к существованию. Мы особенно подчеркиваем важность того, чтобы проблема реинтеграции детей-комбатантов решалась с особым вниманием.

У нас вызывает обеспокоенность гуманитарная ситуация в регионе. Мы с признательностью отмечаем, что Управление Верховного комиссара по делам беженцев (УВКБ) продолжает предоставлять помощь оказавшимся в ловушке беженцам, особенно тем, кто находится в районе «клюв попугая», расположенном в юго-восточной части Гвинеи, переселяя их из опасных приграничных районов в лагеря, находящиеся вдали от границы. Следует отметить, что возможности для расселения беженцев в новых местах постоянно растут, что имеет важное значение для успешного решения задачи по переселению беженцев. Мы полностью поддерживаем двухвариантный подход, о котором говорила г-жа Макаски, применяемый УВКБ в отношении беженцев в Гвинее. Мы признаем необходимость обеспечения более адекватного отклика на совместные призывы о помощи.

Нас обнадеживает информация об освобождении детей, похищенных ОРФ. Мы также особо подчеркиваем, что необходимо положить конец страданиям девочек, которые были похищены и чьи права человека были нарушены. Мы также признаем важную роль Сети женщин за мир, созданной в рамках Союза государств бассейна реки Мано, которую она играет в странах Союза, и призываем оказывать содействие в их усилиях.

Ситуация в области прав человека продолжает вызывать наше беспокойство. В результате недавних боевых действий в пограничном районе погибли гражданские лица и тысячи людей были перемещены. Необходимо, чтобы все стороны соблюдали нормы международного гуманитарного права и права человека и прекратили злоупотребления, включая убийства и похищение гражданских лиц в районах боевых действий. С учетом сложившейся обстановки мы с удовлетворением отмечаем открытие отделения по правам человека в Кенеме.

Сегодняшние брифинги ясно показали, что большее сосредоточение усилий на постконфликтном восстановлении и экономическом возрождении имеет жизненно важное значение. Система Организации Объединенных Наций и международное сообщество должны поддержать долгосрочное развитие в Сьерра-Леоне и помочь правительству в постепенном распространении его администрации и служб по всей территории Сьерра-Леоне, а также в создании возможностей для бывших комбатантов найти альтернативные источники существования.

Прежде чем закончить свое выступление я хотел бы отметить, что, учитывая важность субрегионального подхода, мы поддерживаем рекомендацию о создании отделения Организации Объединенных Наций в Западной Африке. Мы готовы продолжить обсуждение этого вопроса.

Г-н Гатиллов (Российская Федерация): Мы также признательны г-ну Геэнно, г-же Макаски и г-ну Фалю за исчерпывающую информацию о положении дел в районе Западной Африки.

Российская Федерация глубоко обеспокоена непростой ситуацией, сложившейся в этом субрегионе, и особенно взрывоопасной обстановкой в районе границы Гвинеи с Либерией и Сьерра-Леоне. Мы поддерживаем усилия, предпринимаемые ЭКОВАС по урегулированию этой проблемы на основе добрососедских отношений, отказа от применения силы, выработки согласованных политических мер для пресечения деятельности вооруженных повстанческих группировок на территории этих государств.

Решение данной проблемы позволило бы существенно продвинуться по пути устранения гуманитарного кризиса, угрожающего сегодня мирному населению Гвинеи, Либерии и Сьерра-Леоне, что создало бы условия для безопасного возвращения беженцев. Незаменимую роль в достижении этой цели могла бы сыграть личная встреча руководителей стран — членов Союза государств бассейна реки Мано.

Укреплению доверия в субрегионе, на наш взгляд, могло бы послужить также развертывание контингента Группы по наблюдению (ЭКОМОГ) Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) на участках наиболее активных действий незаконных вооруженных

формирований. При этом мы считаем, что такая операция должна опираться на согласие всех государств, на территории которых она будет проводиться, а также, в случае если ее мандат будет включать силовой компонент, опираться на полномочия, утвержденные Советом Безопасности.

В целом Россия выступает за укрепление координации усилий Организации Объединенных Наций и ЭКОВАС по урегулированию ситуации в Западной Африке, включая профилактику и предотвращение конфликтов. В этой связи нам импонируют предложения на этот счет, содержащиеся в докладе Межучрежденческой миссии в Западную Африку.

Безусловно, наиболее дестабилизирующим элементом обстановки в Западной Африке продолжает оставаться конфликт в Сьерра-Леоне. Мы высоко оцениваем усилия руководства и персонала Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) по его урегулированию и отмечаем, что в последнее время в этой области наметился осязаемый перелом к лучшему. На наш взгляд, это свидетельствует о правильности утвержденной Советом Безопасности стратегии, совмещающей силовое давление на Объединенный Революционный Фронт (ОРФ) с поощрением процесса политического урегулирования конфликта. Призывы к отступлению от такой стратегии, лишь подольют масло в огонь вооруженного конфликта в субрегионе.

По мере продвижения урегулирования, расширения контроля госадминистрации на территории, находящейся сейчас в руках повстанцев, мы ожидаем от правительства Сьерра-Леоне активизации выполнения программы разоружения, демилитаризации и реинтеграции (РДР) экс-комбатантов при поддержке этих усилий со стороны МООНСЛ. В принципе мы разделяем аргументы в пользу зонального подхода к решению проблемы РДР и других аспектов постконфликтного миростроительства в районе Союза государств бассейна реки Мано, приведенные в докладе Межучрежденческой миссии. В то же время у нас вызывает сомнение целесообразность расширения мандата МООНСЛ за счет распространения его действия на территорию всех трех государств этого Союза, прежде всего из-за разноплановости существующих в них проблем.

Путь повышения координации усилий международного сообщества при ключевой роли субрегиональных структур Западной Африки представляется нам более предпочтительным.

Центральное значение для урегулирования конфликта в Сьерра-Леоне имеет выполнение Либерией в полном объеме требований Совета Безопасности по прекращению поддержки ОРФ, содержащихся в резолюции Совета 1343 (2001). Подчеркну — именно поддержки, а не контактов со сьерра-леонскими повстанцами в рамках коллективных усилий по побуждению их к миру. Именно на это нацелены санкции в отношении Либерии, и соответствующие шаги ее властей были бы по достоинству оценены Советом Безопасности.

Мы отмечаем заявление Монровии о мерах, принятых во исполнение резолюции 1343 (2001), и о намерении продолжать сотрудничество с Советом Безопасности. Считаю обоснованными рекомендации ЭКОВАС о налаживании механизма контроля за осуществлением санкций и выполнением Либерией требований Совета Безопасности.

В контексте выполнения резолюции 1343 (2001) мы призываем все государства в полном объеме придерживаться содержащегося в ней требования о предотвращении использования их территорий вооруженными лицами и группами для подготовки и совершения нападений на соседние страны и отказа от любых действий, которые могли бы способствовать дальнейшей дестабилизации ситуации на границах между Гвинеей, Либерией и Сьерра-Леоне.

Г-н Вальдивьесо (Колумбия) (*говорит по-испански*): Я хотел бы поблагодарить представителей Секретариата за их важные выступления. Я хотел бы также поблагодарить все департаменты и отделы, которые внесли свой вклад в подготовку представленного сегодня на наше рассмотрение доклада, — доклада Межучрежденческой миссии, посетившей в марте этого года Западную Африку.

Содержание этого доклада убедило нас в необходимости субрегионального подхода со стороны системы Организации Объединенных Наций к обеспечению мира и экономического развития в странах Западной Африки. Этот доклад богат идеями и предложениями, заслуживающими

тщательного анализа в Совете. Их следует также изучить другим учреждениям нашей Организации и всем соответствующим учреждениям.

Сегодня я хотел бы привлечь внимание к последнему абзацу доклада, касающемуся последующих мероприятий. Здесь можно было бы, наверное, ожидать информацию о предстоящей работе Организации в рамках других видов деятельности и урегулирования конфликтных ситуаций в Африке. В нем говорится, что после успешного осуществления рекомендаций доклада необходимо изучить возможность применения аналогичных подходов в других частях Африки. Это, безусловно, способствовало бы повышению эффективности прилагаемых усилий, а с точки зрения бюджета — вероятно, и значительному сокращению расходов. Это было бы также полезно для совершенствования работы самого Совета Безопасности.

Я хотел бы коснуться трех пунктов, которые моя делегация считает очень важными для обеспечения мира и безопасности в регионе.

Первый пункт касается роли Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС). Как мы указывали ранее, невозможно выработать региональный подход к операциям Организации Объединенных Наций в Западной Африке, который не включал бы в себя широкое и динамичное взаимодействие с ЭКОВАС. Межучрежденческая миссия вынесла ряд рекомендаций, направленных в основном на укрепление институционального потенциала этой региональной организации в различных областях, в том числе в области урегулирования конфликтов, содействия развитию и помощи в проведении выборов.

По данному пункту я хотел бы задать несколько вопросов. Я хотел бы спросить представителей Секретариата об уровне сотрудничества между их департаментами и ЭКОВАС. И как можно сделать более продуктивным диалог между Советом и ЭКОВАС? Здесь я хотел бы подчеркнуть очень важную роль посла Мали.

Вторым пунктом, которого я хотел бы коснуться, является вопрос о незаконной торговле оружием в регионе. Сама по себе торговля оружием не приводит к конфликтам, но широко

распространенная торговля оружием дестабилизирует правительства и усугубляет конфликтные ситуации. В частности, мы отмечаем наличие в Западной Африке наемников и неконтролируемых боевиков. Страны региона взяли на себя обязательство соблюдать мораторий на импорт стрелкового оружия и легких вооружений.

Хочу задать следующие вопросы. Каков вклад стран, экспортирующих оружие, в соблюдение этого моратория? Располагает ли Секретариат какой-либо информацией на этот счет? Не будет ли полезным составить список международных торговцев оружием, и насколько неотвратно в свете принимаемых международных мер по контролю вооружений увеличение в будущем расходов на осуществление программ разоружения, демобилизации и реинтеграции?

Последнее мое замечание касается гуманитарного кризиса. Существует обеспокоенность по поводу «усталости доноров» в связи с предоставлением чрезвычайной гуманитарной помощи в регионе. Приводились различные цифры, а также организовывались различные встречи и конференции в разных странах, на которых звучали призывы о выделении больших ресурсов, однако хорошо известно, что «усталость доноров» — это реальный факт. Существует также «усталость стран, предоставляющих убежище» беженцам. Гвинея и Кот-д'Ивуар — два последних тому свидетельства, несмотря на то, что исторически они давно принимают у себя беженцев. Кроме того, число лиц, перемещенных внутри страны, возрастает каждый раз, когда вспыхивает новый вооруженный конфликт.

Хочу в этой связи спросить: в какой степени региональная стратегия могла бы помочь положить конец этим двум видам «усталости»? Каковы возможности на местном уровне в деле предоставления гуманитарной помощи? И, наконец, насколько реально создание в регионе сил быстрого реагирования для ликвидации гуманитарного кризиса?

Г-н Дутрио (Франция) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне поблагодарить Вас за прекрасную инициативу проведения этого столь всеобъемлющего брифинга о положении в Западной

Африке — брифинга, который был проведен совместно главой Департамента операций по поддержанию мира г-ном Жан-Мари Геэнно, сотрудником Управления по координации гуманитарной деятельности г-жой Макаски и г-ном Ибраимом Фалем, Департамент по политическим вопросам.

Как отметили все выступившие до меня ораторы, кризис в этом субрегионе имеет несколько аспектов: политический, миротворческий и гуманитарный, — при этом все они тесно взаимосвязаны. Как уже несколько раз подчеркивалось, возобновившиеся вооруженные столкновения в Сьерра-Леоне в последние несколько месяцев выплеснулись через границу на территорию Гвинеи, что привело к обострению гуманитарных проблем, касающихся положения сьерра-леонских беженцев, в частности тех, которые проживают в Гвинеи.

Г-жа Макаски также привела недавний пример, связанный с попытками либерийских граждан перейти границу и поселиться в Сьерра-Леоне в качестве беженцев. Таким образом, взаимосвязь между гуманитарными, военными и политическими проблемами продолжает усугублять положение. Именно поэтому замечания, высказанные г-ном Фалем после завершения его Межучрежденческой миссии в регион, явно имеют смысл. Все, что поможет нашему продвижению вперед в направлении осуществления комплексного подхода к решению проблем, необходимо рассмотреть.

Например, предложение г-на Фаля относительно открытия субрегионального отделения со специальным представителем в регионе является разумным, как и идея создания межучрежденческой рабочей группы в Нью-Йорке. Мы должны также несомненно развивать сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Экономическим сообществом западноафриканских государств (ЭКОВАС). Мы признательны за инициативы ЭКОВАС в этом направлении, которые позволили вновь оживить мирный процесс в Сьерра-Леоне; мы вернемся к этому позднее. Мы также приветствуем усилия ЭКОВАС, направленные на организацию встречи глав трех государств — членов Союза государств бассейна реки Мано.

В этой связи я хотел бы обратить внимание членов Совета на тот факт, что Европейский союз сам направит в этот регион миссию, которую возглавит бывший посол Швеции при Организации Объединенных Наций и нынешний министр иностранных дел Швеции посол Дальгрэн. Он возглавит миссию от имени страны, председательствующей в Европейском союзе. Эта миссия проведет встречи со всеми главами государств в регионе, а также с Президентом Конаре в его качестве нынешнего Председателя ЭКОВАС. Тем самым Европейский союз выступает в поддержку мирных инициатив в регионе.

Я хотел бы также упомянуть о двух других странах, о которых говорил г-н Фаль: это Гвинея-Бисау и Кот-д'Ивуар. В Кот-д'Ивуар, например, мы должны содействовать развитию диалога в целях достижения примирения. Европейский союз вступил в диалог с ивуарскими властями по этому вопросу.

Мы очень заинтересовались тем, что г-н Геэнно сказал в связи с самыми последними позитивными событиями в Сьерра-Леоне. И снова благодаря инициативам ЭКОВАС, Абуджийской встрече и деятельности Миссии Организации Объединенных наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) появились позитивные сигналы, свидетельствующие о развитии диалога между МООНСЛ, правительством Сьерра-Леоне и Объединенным революционным фронтом (ОРФ). Это очень позитивное развитие событий, вместе с тем, как заметил посол Гринсток, мы должны сейчас продвигаться вперед по пути реализации обязательств, которые возобновились, и мы будем следить очень внимательно за развитием ситуации.

Одно из обязательств, взятых ОРФ и упомянутых г-ном Геэнно, представляет огромный интерес с точки зрения возвращения сьерра-леонских беженцев, находящихся в Гвинее. В ходе Абуджийской встречи и последующей встречи в Макени был поднят вопрос о возможности развертывания МООНСЛ и сьерра-леонской армии в округе Камбии. Г-н Геэнно привел дату — если я не ошибаюсь, 18 мая, — до которой осталось несколько дней. Поэтому я хотел бы задать г-ну Геэнно вопрос о том, как МООНСЛ планирует отреагировать на уход ОРФ из Камбии. Собирается ли МООНСЛ развернуть свои силы в этом округе, с тем чтобы содействовать добровольному

возвращению сьерра-леонских беженцев, находящихся в Гвинее, которые хотели бы воспользоваться дорогой Конакри-Фритаун, пролегающей через округ Камбию?

Мое последнее замечание касается высказывания г-жи Макаски относительно положения беженцев и перемещенных лиц, в частности серьезного положения, которое сохраняется в Гвинее, куда, как сказала г-жа Макаски, г-жа Шорт и г-н Жосселин совершили недавно совместный визит. Ясно, что Гвинее должна оказываться международная помощь, как это рекомендовал г-н Фаль в докладе, опубликованном после завершения его межучережденческой миссии. Однако, кроме вопроса о чрезвычайной гуманитарной помощи, есть еще вопрос о возвращении беженцев. Это возвращение должно быть, конечно же, добровольным. Это возвращение должно осуществляться в наилучших по возможности условиях, и такие же условия должны быть обеспечены и самим беженцам.

В этой связи мы получили явно тревожную информацию относительно событий, произошедших в Гекеду. Г-жа Макаски говорила о различных возможностях, в частности о перемещении некоторых лагерей для беженцев, расположенных в этом районе, на север. Мы получили скорее тревожную информацию относительно условий, связанных с этим перемещением. Верно ли то, что беженцев просили пройти пешком более 150 км в очень трудных условиях? Верно ли также и то, что с целью побудить беженцев продвигаться на север им давали понять, что те, кто останется, больше не получают гуманитарной помощи?

Поэтому мой первый вопрос касается положения беженцев в Гекеду. У меня есть еще один вопрос, касающийся беженцев, желающих вернуться, но из западных районов Гвинеи в Сьерра-Леоне. Мне сказали, что совсем недавно было два судна, зафрахтованных Международной организацией по проблемам миграции, и это обеспечило возможности сьерра-леонским беженцам, желающим вернуться домой, сделать это морским путем из Конакри во Фритаун. Насколько я понимаю, сейчас есть только одно судно. Я хотел бы знать, почему сокращаются транспортные

средства для беженцев, желающих добровольно вернуться в Сьерра-Леоне.

У меня есть последний вопрос. Резолюция 1346 (2001), которую мы приняли несколько недель назад, содержит один пункт — я думаю, что это пункт 9, — в котором содержится просьба к Генеральному секретарю представить Совету доклад, касающийся, в частности, вопроса о поддержке, которую может оказать МООНСЛ в вопросе о добровольном возвращении сьерра-леонских беженцев, находящихся в настоящее время в Гвинее. Мы хотели бы знать, когда Совет получит этот доклад.

Председатель (*говорит по-английски*): Прежде чем я предоставлю слово следующему оратору, я хотел бы заметить, что в моем списке есть еще семь ораторов, и я убежден в том, что мы хотели бы дать нашим гостям, по меньшей мере, небольшую возможность вкратце ответить на некоторые замечания и поставленные вопросы.

Г-жа Даррант (Ямайка) (*говорит по-английски*): Я хотела бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, за организацию этого открытого брифинга по вопросу о положении в Западной Африке. Прошлогодняя миссия Совета Безопасности пришла к выводу о том, что самым главным приоритетом должно стать координирование всеобъемлющей стратегии с четко определенными целями урегулирования региональных факторов конфликта в Сьерра-Леоне. Поэтому моя делегация приветствует всеобъемлющий доклад Межучережденческой миссии в Западную Африку, документ S/2001/434, и наводящий на размышления анализ и рекомендации, которые в нем содержатся. Этот доклад был очень умело дополнен презентациями заместителя Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира, заместителя Координатора чрезвычайной гуманитарной помощи и помощника Генерального секретаря по политическим вопросам, который возглавлял эту Межучережденческую миссию.

Доклад и сегодняшние брифинги ясно указывают на необходимость в комплексной, целостной стратегии, предусматривающей участие правительств и народов соответствующих государств, системы Организации Объединенных Наций и региональных и субрегиональных

организаций, если мы действительно стремимся к достижению устойчивого и прочного урегулирования проблем региона. Мы согласны с Генеральным секретарем в том, что комплексный субрегиональный подход международного сообщества настоятельно необходим для оказания содействия усилиям по предотвращению появления конфликтов в будущем, восстановлению мира и безопасности и поощрению экономического и социальному развитию. Именно в этом контексте моя делегация продолжает выступать в поддержку идеи проведения заседания Совета Безопасности и Экономического и Социального Совета. Такое заседание, которое, как мы надеемся, состоится в ближайшем будущем, могло бы конструктивным образом сосредоточиться на положении в Западной Африке. Сегодняшнее заседание является, тем не менее, своевременным, поскольку Совет Безопасности рассматривает вопрос о том, какие меры он может принять в рамках своих собственных обязанностей по поддержанию международного мира и безопасности.

Сейчас я хотела бы высказать замечания по некоторым из аспектов доклада Межучережденческой миссии, а также по только что состоявшимся брифингам. Прежде всего, я хотела бы выразить удовлетворение в связи с сообщением заместителя Генерального секретаря Гезинно о состоявшейся 10 мая в Абудже встрече между Экономическим сообществом западноафриканских государств (ЭКОВАС), Организацией Объединенных Наций, правительством Сьерра-Леоне и Объединенным революционным фронтом (ОРФ), целью которой был обзор осуществления Абуджийского соглашения о прекращении огня. Мы искренне надеемся, что обязательства, взятые ОРФ, будут им выполнены.

Относительно дальнейшего продвижения Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) в ныне контролируемые ОРФ районы и ее размещения там мы слышали от г-на Фаля о критике в адрес операций Организации Объединенных Наций и должны вновь подчеркнуть значение деятельности МООНСЛ по информированию общественности, нацеленной на углубление осознания общественностью мандата Миссии и ее информированности о нем. В то же время, серьезного рассмотрения заслуживает

предложение о распространении мандата МООНСЛ на соседние страны.

Во-вторых, Ямайка полностью поддерживает рекомендацию относительно учреждения механизма для систематических и регулярных консультаций между органами системы Организации Объединенных Наций для определения и согласования национальной и субрегиональной политики. Частые консультации с ЭКОВАС и другими субрегиональными учреждениями имели бы жизненно важное значение для разработки последовательных стратегий. Как было четко высвечено в ходе состоявшейся в феврале встречи министров ЭКОВАС с Советом Безопасности, налицо необходимость тесного сотрудничества между Советом и ЭКОВАС в стремлении добиться урегулирования конфликта в западноафриканском регионе.

В-третьих, шагом в правильном направлении с точки зрения моей делегации было бы учреждение политического отделения Организации Объединенных Наций для Западной Африки. Такое отделение могло бы направить западноафриканскому региону позитивный сигнал о том, что Организация Объединенных Наций серьезна в своем намерении укрепить свой потенциал и сотрудничество в субрегионе. Такое отделение, мы считаем, должно быть полностью укомплектовано таким образом, чтобы справляться с широким спектром задач. Оно должно заниматься этим на региональной основе, и его следует разместить совместно с ЭКОВАС в Абудже с тем, чтобы укрепить его связи с ним. Мы также поддерживаем, в качестве временной меры, создание комплексной целевой группы поддержки миссии, которая стала бы полезным механизмом поддержания непрерывной деятельности.

В-четвертых, моя делегация неизменно выражает свою обеспокоенность эскалацией конфликта в регионе. Мы согласны, что диалог между руководителями стран региона с целью выявить пути и средства урегулирования кризиса имеет первостепенное значение, ибо мирные соглашения могут быть малополезными при отсутствии политической воли установить устойчивый и долгосрочный мир. Мы приветствовали бы посреднические усилия глав государств Мали, Того и Нигерии, недавно назначенных для этой цели саммитом ЭКОВАС, и

надеемся, что такая встреча состоится в скором времени.

Ситуация в Сьерра-Леоне и ее воздействие на Либерию и Гвинею с охватом прифронтовых районов переросла в гуманитарный кризис, охвативший тысячи беженцев и внутренне перемещенных лиц. Ямайка в принципе выступает за размещение вдоль общих границ между Либерией, Сьерра-Леоне и Гвинеей сил по разъединению.

От г-жи Макаски, равно как и от заместителя Генерального секретаря Геэнно и помощника Генерального секретаря Фаля, мы слышали, как этот кризис распространился через границы. Мы одобряем инициативы, предпринятые ЭКОВАС на его совещаниях в декабре прошлого года и в апреле текущего в ответ на растущие тревоги, и отмечаем предлагаемые им конкретные меры. Мы очень хорошо осознаем острую необходимость для проведения успешной операции международной помощи в плане материально-технического обеспечения.

В-пятых, Ямайка всецело согласна с важностью подхода к делу предотвращения и урегулирования конфликтов с региональных, а не с национальных позиций. И тем не менее, весьма прискорбно наблюдать сохраняющееся нежелание выделять ресурсы на меры предотвращения конфликтов и миростроительства даже несмотря на то, что мы готовы покрывать громадные расходы, связанные с урегулированием ситуаций, складывающихся после возникновения конфликтов. Поэтому наши стратегии предотвращения конфликтов важно нацеливать на повышение способности ЭКОВАС предотвращать, сдерживать и разрешать конфликты и обеспечивать безопасность. Важное значение имеет также необходимость развивать потенциал ЭКОВАС в сфере раннего предупреждения.

В докладе Межучрежденческой миссии упоминается, что

«Сотрудничество между действующими в субрегионе межправительственными организациями и организациями гражданского общества в сферах предотвращения и регулирования конфликтов по-прежнему носит ограниченный характер и могло бы быть значительно укреплено» (S/2001/434, пункт 33)

Мы убеждены, что гражданское общество играет одну из центральных ролей в предотвращении конфликтов и что его следует в этом деле поощрять и воодушевлять. Поэтому мы одобряем предпринимаемые ЭКОВАС в бассейне реки Мано инициативы, нацеленные на укрепление поддержки гражданской общественности.

В-шестых, абсолютно необходимыми компонентами процесса постконфликтного миростроительства являются разоружение, демобилизация и реинтеграция бывших комбатантов. К сожалению, до сих пор такая программа в регионе срывается вследствие, главным образом, недостатка финансовых средств. Нам известно, что конфликты в регионе часто усугубляются экономическими причинами; война — это чрезвычайно доходный бизнес, и поэтому любой стимул к обузданию кризиса должен предусматривать альтернативные источники доходного трудоустройства. Мы особенно обеспокоены положением бывших комбатантов, детей-солдат и девочек, о чем упоминала г-жа Макаски. Для профессионального обучения и создания рабочих мест, а также для консультирования, реабилитации и расселения всех бывших комбатантов должно обеспечиваться достаточное и постоянное финансирование. В этой связи я хотела бы обратить внимание на то, что в этих программах мы очень часто игнорируем тот факт, что зачастую такими же, как мужчины, бывшими комбатантами бывают и женщины. Нам нужно заняться теми особыми нуждами и проблемами, с которыми сталкиваются эти женщины в процессе интеграции, и определить, какие меры могут быть приняты для удовлетворения их как психологических, так и семейных нужд.

В-седьмых, громадное беспокойство у моей делегации по-прежнему вызывает распространение оружия в субрегионе. Полностью поддерживая очерченные в соответствующих разделах доклада рекомендации, нацеленные, среди прочего, на укрепление способности ЭКОВАС контролировать и сдерживать незаконный приток вооружений, столь же важным считаем принятие производителями оружия мер по прекращению экспорта стрелкового оружия в зоны конфликтов.

Как я упомянула ранее, женщины становятся все более действенными участниками мирных процессов и они по-прежнему способствуют созданию условий, благоприятных для предотвращения конфликтов, миротворчества и постконфликтного миростроительства. Поэтому мы приветствуем действующую в рамках Союза государств бассейна реки Мано и связывающую женщин Гвинеи, Либерии и Сьерра-Леоне Сеть женщин за мир и поддерживаем просьбу помощника Генерального секретаря Фаля и г-жи Макаски оказать этой программе помощь.

Наконец, потоки беженцев через границы трех стран усугубляют ту ситуацию, которая может быть названа одной из серьезнейших в мире связанных с беженцами проблем. Считаем, что любое урегулирование этого кризиса должно подразумевать также региональную стратегию, предусматривающую конкретные критерии действий. Поэтому мы всецело поддерживаем занятый Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев подход по двум направлениям, а также предлагаемое присутствие в отделении Организации Объединенных Наций для Западной Африки представителей Управления по координации гуманитарной деятельности.

Мы осознаем, однако, что условий для возвращения в Сьерра-Леоне или Либерию всех беженцев, как указала г-жа Макаски, в настоящее время не существует, и мы встревожены сообщениями г-жи Макаски об испытываемых беженцами и внутренне перемещенными лицами домогательствах и расхищениях. Поэтому всем вооруженным группировкам надлежит вменить в обязанность предоставление беженцам, внутренне перемещенным лицам и функционирующим в районах конфликта гуманитарным работникам безопасного доступа и обеспечение им безопасного прохода.

В заключение моя делегация хотела бы воздать Генеральному секретарю и тем учреждениям, которых это касается, честь за предпринимаемые ими инициативы по комплексному урегулированию ситуации в субрегионе. Нам хотелось бы заверить Генерального секретаря, служащих МООНСЛ и народ региона в непрестанной солидарности и поддержке со стороны Ямайки.

Г-н Махбубани (Сингапур) (*говорит по-английски*): Мне тоже хотелось бы начать с выражения признательности г-ну Геэнно, г-же Макас-ки и г-ну Фалю за их выступления. Еще я хотел бы особо поблагодарить г-на Фалю за представленный им великолепный доклад.

В своем сегодняшнем выступлении я хотел бы подчеркнуть один основной момент: Совет должен сделать так, чтобы все, что он делает, делалось в сотрудничестве с Экономическим сообществом западноафриканских государств (ЭКОВАС). Главное достоинство доклада г-на Фалю состоит в том, что в нем очень подробно рассказывается о тревогах региона — тревогах, о которых я слышал, когда я был там лично, и я надеюсь, что Совет уделит внимание тем тревогам, которые нашли отражение в этом докладе.

В то же время если взглянуть на Западную Африку, то мы увидим парадоксальную ситуацию. Парадокс состоит вот в чем: этому региону очень везет на блестящие доклады. Так, если вы посмотрите на доклад о миссии Совета Безопасности от октября прошлого года, на доклад г-на Фалю и доклад г-жи Макаски, то вы увидите, что это прекрасные доклады. Но если вы взглянете на содержание этих докладов, то вы найдете в них множество плохих известий. Например, поскольку никто не говорил об этом, я хотел бы привести краткую выдержку из пункта 13 доклада:

«На протяжении всего визита Миссии неоднократно подчеркивались острота политической ситуации и положения в плане безопасности в Западноафриканском субрегионе и опасность быстрого расширения зоны небезопасности и нестабильности в случае непринятия неотложных мер по устранению причин конфликта и волнений в ряде стран. ... Опасность возникновения «эффекта домино» — стремительного втягивания в зону нестабильности одной страны субрегиона за другой — вызывает у многих глубокую озабоченность». (S/2001/434)

Поэтому вопрос состоит в том, как нам быть с этим парадоксом? Как сделать так, чтобы в следующий раз, когда мы соберемся, у нас были не просто хорошие доклады, а и хорошие новости из региона? Я думаю, что подспудная цель моего

сегодняшнего выступления — помочь решению этого вопроса.

Я хотел бы высказать четыре замечания. Первое замечание такое: хотя для нас были устроены, на мой взгляд, очень полезные брифинги, у меня возник вопрос, можем ли мы уравновесить подробности, сообщаемые в ходе этих брифингов, большим количеством оценок. Выслушав все сегодняшние брифинги, лично я — хотя я только что побывал в этом регионе — буквально заблудился в настоящем лесу подробностей. Нельзя ли посмотреть на всю ситуацию сверху, как бы из вертолета, с тем чтобы увидеть, где мы находимся сейчас по сравнению с тем, где мы находились раньше? Например, полезно вспомнить о том, что всего лишь год назад военнослужащие из Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) были взяты в заложники Объединенным революционным фронтом (ОРФ). С тех пор мы явно прошли большой путь. Если взглянуть на военную ситуацию внутри Сьерра-Леоне, то она выглядит обнадеживающей. Однако военная ситуация вокруг Сьерра-Леоне намного ухудшилась. Есть ли связь между одним и другим? Что здесь происходит?

Надеюсь, что, когда мы будем вновь рассматривать ситуацию, мы будем не просто смотреть на моментальный снимок каждой ситуации, а постараемся разобрать общие тенденции и увидеть, как они развиваются. Например, если взглянуть на мирный процесс, то, опять же, в мирном процессе в Сьерра-Леоне произошло улучшение: похоже, что, как мы слышали сегодня, проходят обсуждения с участием МООНСЛ, правительства Сьерра-Леоне и ОРФ. Однако в мирном процессе с участием трех государств Союза стран бассейна реки Мано, по-видимому, произошло ухудшение, и, как отмечал ряд ораторов, переговоры между тремя руководителями не идут. Как же составить целостную картину?

Мое второе замечание касается наших методов работы. И в прошлом месяце, и в этом мы пытались улучшить наши методы работы, посмотреть, как делать так, чтобы, собираясь и обсуждая ту или иную проблему, мы приносили какую-то пользу. Может быть, для того чтобы делать что-то полезное каждый раз, когда мы обсуждаем Западную Африку, мы должны для начала спрашивать себя: что мы

сделали прежде? Какие решения мы приняли? Какие из них выполнены, а какие нет? И если нет, то почему? В этой связи в докладе г-на Фаля приводится много конкретной критики в адрес Организации Объединенных Наций. Так, если вы прочтете пункт 112, то там сказано, что ряд собеседников подвергли критике некоторые стратегии Организации Объединенных Наций. Вопрос в том, как нам реагировать на эту критику. И если мы считаем, что она несправедлива или несбалансированна, как нам отвечать на нее?

В то же время в докладе г-на Фаля также содержатся некоторые конкретные рекомендации, которые мы должны рассмотреть. Например, ряд стран региона заявили, что мандат МООНСЛ необходимо расширить. Мы слышали здесь замечания, некоторые в поддержку расширения мандата МООНСЛ, некоторые против. Каким будет наше решение? Как мы ответим на эту просьбу, поступившую из данного региона? Здесь я надеюсь, что мы поразмыслим над этими вопросами, которые были поставлены перед нами.

Мое третье замечание касается долгосрочных перспектив. Одно из наиболее ярких впечатлений, которые я вынес из моего посещения этого региона, это была мысль о том, что в регионе также явно зреют долгосрочные проблемы. Любой хороший социолог, взглянув на демографические тенденции в регионе, взглянув на показатель рождаемости детей и число детей, обучающихся в школах, может составить определенный прогноз и сказать, что здесь существуют проблемы, которые проявятся через пять, десять, пятнадцать лет. Нам полезно увязывать нашу краткосрочную работу с вопросами, касающимися долгосрочных прогнозов, и спрашивать себя, являются ли долгосрочные тенденции позитивными или негативными. Если они негативны, то не обязаны ли мы не просто заниматься нынешней, сиюминутной ситуацией сегодняшнего дня, но и задать себе вопрос: что мы можем сделать для того, чтобы те же самые проблемы не вернулись снова и не преследовали Совет через пять или десять лет?

Мое четвертое и последнее замечание касается вопроса финансирования. Очевидно, что Западная Африка — это регион, который имеет для нас приоритетное значение, и я думаю, что о таком приоритете свидетельствует то, сколько ресурсов и внимания мы ему уделяем. Ясно, что уже само

сегодняшнее обсуждение и тот факт, что была создана Межучрежденческая целевая группа, показывают, что Совет глубоко обеспокоен судьбой этого региона. Но о нашей обеспокоенности проще всего судить по тому количеству денег, которые мы тратим на этот регион. Здесь нам было бы, может быть, полезно знать некоторую статистику, с тем чтобы мы могли видеть, как мы выделяем фонды на этот регион. Мне, например, сказали, что, по грубым оценкам, в этом году мы потратим на операции по поддержанию мира 800 млн. долл. США. Вполне возможно, что в предстоящие три года мы потратим до 100 млн. долл. США на работу одного конкретного суда в Сьерра-Леоне. Как эти цифры соотносятся с теми деньгами, которые мы тратим по гуманитарной линии, и с теми деньгами, которые мы тратим по линии развития? Верен ли баланс? Если вы хотите попытаться найти верные долгосрочные решения для региона, то вы должны сделать так, чтобы, распределяя ресурсы, вы распределяли их рационально, на основе потребностей, а не на основе произвольных решений.

Я надеюсь, что очень ценные доклады и очень ценные брифинги, которые были для нас устроены, не пропадут даром и что, когда мы соберемся в следующий раз, мы к ним вернемся и попытаемся рассмотреть некоторые из этих вопросов.

Г-н Ван Дунхуа (Китай) (*говорит по-китайски*): Прежде всего мы благодарим заместителя Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-на Гезнно, заместителя Координатора чрезвычайной гуманитарной помощи г-жу Макаски и помощника Генерального секретаря по политическим вопросам г-на Фаля за проведенные ими брифинги. Все они очень важны для следующего этапа наших усилий по решению проблем Западной Африки.

Международное сообщество, включая Организацию Объединенных Наций, ведет огромную, успешную работу для того, чтобы в Западной Африке установились мир и стабильность. Мы крайне признательны Экономическому сообществу западноафриканских государств (ЭКОВАС) за его усилия. Мартовский визит Межучрежденческой миссии в Западную Африку ознаменовал собой еще одну попытку Организации Объединенных Наций найти решение проблем субрегиона. В докладе этой Миссии

(S/2001/434) содержится много прекрасных практических рекомендаций, которые заслуживают серьезного рассмотрения и принятия Советом. За ними должны последовать конкретные действия.

Теперь Совет должен сосредоточиться на ситуации с безопасностью в районе на границах Сьерра-Леоне, Гвинеи и Либерии и оперативно изучить вопрос о путях и средствах поддержки размещения сил ЭКОВАС вдоль границ этих трех стран, а также заняться эффективной проверкой соблюдения Либерией соответствующих резолюций Совета Безопасности, с тем чтобы эти резолюции действительно выполнялись.

В докладе содержится очень хорошая рекомендация о создании Отделения Организации Объединенных Наций по Западной Африке. Такое отделение должно координировать работу соответствующих учреждений Организации Объединенных Наций, самой Организации Объединенных Наций и других учреждений, а также сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и ЭКОВАС для того, чтобы вся деятельность была полностью скоординирована. Руководитель этого отделения в ходе своей повседневной деятельности должен уделять основное внимание нахождению всеобъемлющего решения долгосрочных проблем в этом районе.

Мы также поддерживаем присутствие в этом регионе гуманитарных учреждений, ибо гуманитарные проблемы неразрывно связаны с ситуацией в области безопасности в регионе. Поэтому в ходе решения проблем в области безопасности мы должны укреплять наши усилия, направленные на решение гуманитарных проблем.

Г-н Крохмаль (Украина) (*говорит по-английски*): Я хотел бы присоединиться к другим делегациям и поблагодарить г-на Геэнно, г-жу Макаски и г-на Фаля за их важные брифинги, в которых они затронули различные аспекты ситуации в регионе и подвергли всестороннему анализу кризис в Западной Африке.

Мы внимательно изучили доклад Межучрежденческой миссии в Западную Африку и содержащиеся в нем рекомендации, которые, на наш взгляд, представляют собой конструктивный план действий для системы Организации Объединенных Наций при выработке

всеобъемлющего подхода к нахождению долгосрочных и прочных решений в плане удовлетворения приоритетных потребностей региона и стоящих перед ним серьезных задач.

Межучрежденческая миссия, посетившая недавно Западную Африку, ясно продемонстрировала, что многоаспектный характер кризиса в регионе требует обеспечения эффективной координации и партнерства между членами семьи Организации Объединенных Наций, региональными организациями и другими участниками. Поэтому мы приветствуем представление доклада Миссии Экономическому и Социальному Совету и передачу его на рассмотрение Экономическому сообществу западноафриканских государств (ЭКОВАС), Организации африканского единства (ОАЕ), Всемирному банку, Европейскому союзу и другим крупным многосторонним и двусторонним партнерам.

Моя делегация принимает к сведению рекомендации Миссии, в частности рекомендации, которые относятся к кругу ведения Совета Безопасности и касаются обеспечения мира и безопасности в Западной Африке. Я хотел бы высказать несколько замечаний по ряду конкретных вопросов в этой области.

Мы согласны с выводом о том, что урегулирование конфликта в районе Союза стран бассейна реки Мано, является важным элементом любого подхода, направленного на нахождение решений в отношении первоочередных нужд и сложных проблем в этом субрегионе.

Члены Совета помнят, что после возвращения из Западной Африки Миссия Совета Безопасности ясно указала на наличие настоятельной необходимости в разработке всеобъемлющей и скоординированной стратегии в отношении урегулирования ситуации в Сьерра-Леоне. Этот доклад подтверждает важное значение двухвариантного подхода к урегулированию конфликта в Сьерра-Леоне, направленного как на военное сдерживание, так и на установление политического диалога между сторонами Абуджийского соглашения. Моя страна, принимающая участие в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира в

Сьерра-Леоне, будет продолжать поддерживать эту стратегию.

Мы считаем, что некоторые конкретные рекомендации, касающиеся урегулирования конфликта вдоль границ государств-членов Союза стран бассейна реки Мано и расширения роли Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ), должны быть дополнительно рассмотрены соответствующими департаментами Секретариата. Такого рода критический анализ может оказаться особенно полезным для Совета Безопасности и содействовать повышению эффективности его действий.

Мы считаем, что с учетом усугубления политического и гуманитарного кризиса, а также кризиса в области безопасности в этом регионе абсолютно необходимо, чтобы три руководителя государств-участников Союза стран бассейна реки Мано незамедлительно нашли решение относительно урегулирования ситуации в субрегионе.

В докладе поднимается целый ряд вопросов, касающихся предотвращения конфликтов, поддержания и укрепления мира, разоружения, демобилизации, реинтеграции и осуществления санкций, решение которых наряду с проблемами в области управления, прав человека, гуманитарной помощи беженцам, а также экономического развития и региональной интеграции является важным элементом субрегионального подхода к урегулированию проблем, стоящих перед Западной Африкой.

На наш взгляд, наряду с усилиями по разработке всеобъемлющей региональной стратегии в регионе необходимо обеспечить создание эффективного механизма координации для ее осуществления. Мы поддерживаем идею создания отделения Организации Объединенных Наций по Западной Африке в качестве долгожданного шага на пути укрепления координации действий системы Организации Объединенных Наций и ЭКОВАС и других соответствующих субрегиональных организаций. Мы полностью согласны с выводами Миссии о том, что главным условием нахождения решений в отношении первоочередных нужд и сложных проблем в Западной Африке является обеспечение эффективной субрегиональной интеграции в политической и социально-

экономической сферах, а также в области безопасности, в которых ЭКОВАС призвано сыграть свою решающую роль.

Также важно, чтобы международное сообщество оказало помощь и поддержку усилиям и инициативам ЭКОВАС, в частности мерам по созданию потенциала секретариата ЭКОВАС и укреплению механизма раннего оповещения и предотвращения конфликтов, а также по решению юридических, судебных вопросов и вопросов в области прав человека и региональной экономической интеграции.

В заключение хочу выразить нашу надежду на то, что сегодняшняя весьма обширная дискуссия с представителями органов и учреждений системы Организации Объединенных Наций, соответствующих организаций и государств-членов станет новым шагом на пути успешного осуществления полностью интегрированного и всеобъемлющего субрегионального подхода, нацеленного на решение стоящих перед регионом многоаспектных проблем, а также на установление прочного мира и устойчивого развития в Западной Африке.

Председатель (*говорит по-английски*): Хочу сообщить, что сейчас 13 ч. 00 м., и я намерен продолжать заседание без перерыва. Прошу оставшихся ораторов быть как можно более краткими, с тем чтобы оставить время для Секретариата. Я намерен существенно сократить свое выступление, с которым я буду выступать в конце этого заседания в качестве представителя моей страны.

Г-н Нивур (Маврикий) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, в ответ на Ваш призыв я попытаюсь сократить свое выступление и ограничусь лишь несколькими замечаниями относительно доклада Межучрежденческой миссии.

Прежде всего я хотел бы поблагодарить заместителя Генерального секретаря Жан-Мари Геэнно, помощника Генерального секретаря Ибраиму Фаля и заместителя Координатора чрезвычайной гуманитарной помощи г-жу Каролин Макаски за их важные брифинги, с которыми они выступили сегодня утром. Что касается доклада Межучрежденческой миссии в Западную Африку, то я хотел бы воздать должное г-ну Фалю и членам межучрежденческой группы за всеобъемлющий

доклад, имеющий далеко идущие последствия. Мы особенно хотели бы отметить глубину содержания и аналитический характер этого доклада. Мы полностью поддерживаем содержащиеся в нем рекомендации.

Доклад несомненно подтверждает тот факт, что конфликты в Западной Африке должны решаться комплексно с учетом региональной перспективы. Мы считаем, что это в равной степени касается и района Великих озер и что со временем нам придется рассмотреть эти возможности и для этого региона. Разработка необходимой стратегии осуществления рекомендаций, содержащихся в докладе Межучрежденческой миссии, в установленные временные сроки должна стать приоритетной задачей. Я хотел бы спросить г-на Ибраима Фаля, ведутся ли в Секретариате какие-либо обсуждения относительно плана осуществления рекомендаций этого важного доклада.

Маврикий всегда выступал в Совете за необходимость участия региональных и субрегиональных организаций в усилиях по поддержанию мира и миростроительству. Мы отдаем должное Экономическому сообществу западноафриканских государств (ЭКОВАС) за его видение процесса поддержания мира и безопасности в Западной Африке и за содействие экономическому и социальному развитию в этом регионе. Необходимо, чтобы система Организации Объединенных Наций и международное сообщество оказывали всестороннюю поддержку ЭКОВАС в этих усилиях.

В заключение я хотел бы отметить, что мы разочарованы тем, что до сих пор не создан трибунал для Сьерра-Леоне. Мы призываем сообщество доноров вновь проявить инициативу и поддержать предложение об учреждении трибунала для Сьерра-Леоне.

Г-н Колби (Норвегия) *(говорит по-английски)*: Я также буду выступать кратко.

Как и другие, мы считаем, что невозможно рассматривать события, происходящие в одной стране, без учета всей ситуации в регионе. Норвегия призывает к тесному сотрудничеству в рамках системы Организации Объединенных Наций и тесным контактам между Организацией Объединенных Наций и региональными

организациями. Экономическое сообщество западноафриканских государств призвано играть особо важную роль. Норвегия поддерживает усилия, направленные на укрепление этой организации.

Адекватное финансирование необходимо для того, чтобы Организация Объединенных Наций могла выполнить свои обязательства в регионе. Поэтому мы с большой обеспокоенностью отмечаем, что призывы об оказании помощи Сьерра-Леоне и Западной Африке не получили необходимой поддержки доноров. Норвегия, со своей стороны, будет продолжать оказывать гуманитарную помощь международным гуманитарным усилиям в регионе. Мы решительно призываем все государства-члены увеличить свои взносы.

Легкий доступ к стрелковому оружию подготавливает конфликты во всем регионе Западной Африки. Поэтому предотвращение распространения стрелкового оружия имеет чрезвычайно важное значение в деле предотвращения конфликтов. Некоторые страны региона, к числу которых относится и Мали, продемонстрировали твердую приверженность решению этого важного вопроса. Важным фактором в деле сокращения количества стрелкового оружия является процесс разоружения, демобилизации и реинтеграции (РДР) бывших комбатантов. Мы считаем, что эффективная программа РДР является залогом успешного завершения миротворческой операции в Сьерра-Леоне. Однако в Сьерра-Леоне этот процесс осуществляется не так успешно, как мы этого ожидали. Поэтому мы хотели бы получить более подробную информацию. Если это действительно необходимо, Норвегия готова рассмотреть возможность предоставления дополнительной помощи Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ), в частности в области РДР.

Новое развитие событий после проведения совещания по рассмотрению выполнения Абуджийского соглашения дает нам надежду на то, что процесс РДР возобновится. Выполнение соглашения в этой области и возможное развертывание армии Сьерра-Леоне в районе Камбии будет иметь особое значение для многих перемещенных внутри страны лиц и возвращенцев. Если начнется масштабная операция по

репатриации и переселению, чрезвычайно важно, чтобы местные власти совместно с МООНСЛ приняли необходимые меры для обеспечения безопасности возвращающемуся населению и персоналу гуманитарных учреждений. Мы также считаем критически важным то, чтобы сьерра-леонским беженцам их тех районов, которые объявлены безопасными, была предоставлена помощь, чтобы они могли покинуть лагерь для лиц, перемещенных внутри страны, и переселиться в свои районы как можно быстрее. Однако процесс демобилизации продвигается очень медленно. Нежелание Объединенного революционного фронта (ОРФ) дать возможность правительству Сьерра-Леоне восстановить институты в районах новой дислокации МООНСЛ вызывает беспокойство и серьезно подрывает усилия, направленные на восстановление и примирение.

События в регионе продолжают вызывать у нас беспокойство. Поэтому Совет Безопасности и Организация Объединенных Наций в целом должны продолжать внимательно следить за развитием ситуации в Западной Африке. Мы считаем, что новые санкции, введенные на основании резолюции 1343 (2001), свидетельствуют о том значении, которое Совет придает необходимости применения комплексного подхода к событиям в Западной Африке. Достижение политической стабильности и развития в странах региона возможно лишь в результате коллективных усилий местных политических лидеров и международного сообщества, направленных на установление мира и обеспечение ресурсов, необходимых для экономического развития многострадального народа этой части мира.

Председатель (*говорит по-английски*): Я хотел бы выступить с кратким заявлением в качестве представителя моей страны.

Я не буду возвращаться к тому, что уже обсуждалось. Я полагаю, у нас сложилась достаточно четкая картина того, что необходимо сделать в Западной Африке. Однако я хотел бы отметить, что мы обсуждаем здесь не стихийное бедствие, мы говорим о бедствии, причиной которого стал человек, — бедствии, во многом вызванном людьми этого региона, многие из которых до сих пор там находятся. Этот вопрос нельзя решить извне. Мы должны найти возможность поддержать тех людей в Сьерра-Леоне

и в Экономическом сообществе западноафриканских государств (ЭКОВАС), которые стремятся найти решение этого кризиса.

Соединенные Штаты привержены такому подходу. Мы выделили значительные ресурсы для поддержания этих усилий и будем продолжать это делать. Мы хотим увидеть результаты на местах — практические, конкретные результаты — в области гуманитарной помощи и прав человека. Это включает и обеспечение безопасности, необходимой для возвращения беженцев, что было давно обещано, а также результаты в области безопасности и политической обстановки — прежде всего в отношении безопасности, поскольку это является определяющим условием для продвижения вперед.

Мы рады были услышать выступление заместителя Генерального секретаря, в котором он говорил о Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ). МООНСЛ должна вызывать доверие. Она является инструментом, олицетворяющим решимость международного сообщества и его убежденность в том, что кризис в Сьерра-Леоне сталкивает законно избранное правительство с неуправляемым мятежом. Задача заключается и будет заключаться в том, чтобы распространить власть этого правительства на всю территорию.

Мы находим, что доклад Фаля дает пищу для серьезных размышлений. В нем затрагиваются многие проблемы, отмечавшиеся в докладе миссии Совета Безопасности уже более шести месяцев назад. Я полагаю, мы все согласны с необходимостью координации действий и интеграции. Такой подход ясен, однако не ясно, существуют ли и разрабатываются ли надлежащие механизмы по прошествии этих шести или восьми месяцев. Мы надеемся на дальнейший прогресс в этой области.

Мы также решительно поддерживаем усилия, предпринимаемые в этом направлении ЭКОВАС для решения проблем, которые мы сегодня обсуждали. Оно играет в этом процессе существенно важную роль.

Что касается распространения мандата МООНСЛ на весь регион, то как Соединенное Королевство и другие государства-члены мы сомневаемся, что это правильный путь. На наш

взгляд, что действительно нужно на данном этапе, — это более активный политический процесс и более решительные политические усилия в регионе, которые предусматриваются ЭКОВАС и входят в задачу посреднического комитета. Мы надеемся, что эти усилия принесут свои результаты.

Что касается будущего, то Соединенные Штаты не будут относиться одинаково и к агрессору, и к потерпевшему. Мы не будем поддерживать партию, которая отказывается выполнять мирное соглашение и при этом требует защиты и привилегий. Мы против отношения к президенту Либерии Тейлору, который ответственен за создание и содержание Революционного объединенного фронта (ОРФ), как к лицу, выступающему в Сьерра-Леоне и в роли поджигателя, и пожарного. Мы отмечаем принятие санкций, которые вступили в силу. Как и другие, мы надеемся, что в скором времени они будут выполнены и что правительство Либерии в ближайшее время примет убедительные меры, свидетельствующие о его намерении прекратить дестабилизацию своих основ и преследование своего собственного народа.

Председатель (*говорит по-английски*): Теперь я возвращаюсь к своим обязанностям Председателя Совета Безопасности.

Сейчас я предоставляю нашим гостям возможность ответить на поставленные вопросы и прозвучавшие комментарии. К сожалению, мне приходится просить наших гостей учесть, что уже поздний час.

Слово имеет г-н Геэнно.

Г-н Геэнно (*говорит по-английски*): Сначала я отвечу на вопросы, поставленные Постоянным представителем Соединенного Королевства. Он задал конкретный вопрос о военных столкновениях на востоке. Имели место три серии столкновений. Первые произошли 19 апреля в районе Тонго. Предположительно, Силы гражданской обороны (СГО) атаковали позиции Объединенного революционного фронта (ОРФ) в ответ на меры, которые были истолкованы как укрепление сил ОРФ в этом районе. ОРФ предпринял ответные меры и вытеснил СГО, которые в настоящее время базируются в Лаго.

Вторая серия стычек имела место 6 мая в районе Талиа — в 9 километрах к востоку от Мано Джанкшэн. Эта операция была также проведена СГО.

Третье нарушение прекращения огня, в настоящее время расследуемое Миссией Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ), имело место в расположенном далее на север районе Коно. По сообщениям печати со ссылкой на начальника штаба Вооруженных сил Сьерра-Леоне, операции против ОРФ осуществлялись представителями живой в Гвинее народности донсос, которые пытались открыть коридор для возвращения в Гвинею. В настоящее время МООНСЛ ведет расследование этих сообщений и этого конкретно случая нарушения прекращения огня.

Идем ли мы правильным путем в том, что касается выборов? Как я говорил в своем выступлении, то, чему мы стали свидетелями, а также положительная атмосфера на встрече в Абудже по обзору выполнения соглашения — это, фактически, первый шаг к успеху. Как сказал сэръ Джереми, его необходимо закрепить, предприняв конкретные действия на местах, направленные, в частности, на обеспечение свободы передвижения по всей стране, сдачу оружия, а также достижение конкретного прогресса — реального и существенного прогресса — в осуществлении программы разоружения, демобилизации и реинтеграции. Я вернусь к этой теме, когда буду отвечать на вопрос, заданный Постоянным представителем Норвегии. В противном случае останутся лишь красивые слова. Если будет обеспечен конкретный прогресс на местах, то мы сможем использовать новые возможности в период сухого сезона, т.е. в период с октября по май. Если к тому времени будут полностью развернуты силы МООНСЛ, если по всей территории страны будет установлена власть правительства Сьерра-Леоне, если будут полностью разоружены силы ОРФ, а также СГО, и если будет завершена подготовка выборов, то, на мой взгляд, мы сможем и должны будем провести выборы в соответствии с планами.

Постоянный представитель Колумбии задал вторую серию вопросов, и я отвечу на те из них, которые обращены конкретно в мой адрес, а именно остановлюсь на координации действий с ЭКОВАС. Эта координация осуществляется на двух уровнях:

на уровне Специального представителя Генерального секретаря посла Адениджи, где на высшем политическом уровне проводятся частые консультации. Имеет место также участие ЭКОВАС в работе координационного механизма Организации Объединенных Наций и правительства Сьерра-Леоне, и ЭКОВАС имеет своего представителя во Фритауне.

Также осуществляется координация усилий ЭКОВАС с деятельностью Департамента операций по поддержанию мира в Нью-Йорке. Мы направляем свои группы для предоставления ЭКОВАС технических консультаций в рамках различных заседаний по подготовке развертывания сил.

В более широком политическом аспекте я хотел бы подчеркнуть ту важность, которую мы придаем сотрудничеству с ЭКОВАС, и я пользуюсь данной возможностью, чтобы выразить признательность Секретариата за усилия ЭКОВАС по обеспечению более тесного сотрудничества между основными сторонами в этом конфликте. Без сотрудничества этих основных игроков было бы действительно очень трудно осуществлять региональную стратегию. Относительный успех, достигнутый Миссией Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне, основан на самой тесной координации усилий в Сьерра-Леоне и на возможности выполнять Соглашение о прекращении огня, заключенное 10 ноября прошлого года. В отсутствие такой основы поистине очень трудно рассчитывать на какой-либо реальный прогресс на региональном уровне.

(говорит по-французски)

Представитель Франции задал вопросы относительно практических мер, предпринимаемых МООНСЛ в целях обеспечения возвращения беженцев в зону Камбия после разоружения ОРФ в этой зоне. Могу сказать, что МООНСЛ, во-первых, самым тщательным образом будет контролировать вывод сил ОРФ и развертывание Вооруженных сил Сьерра-Леоне. Она усилит патрулирование в этой зоне, используя установленный пункт вывода сил, который может быть создан в самом районе Камбия.

Ответственность за обеспечение безопасности беженцев лежит на Вооруженных силах Сьерра-Леоне, но МООНСЛ будет следить за ситуацией, и гуманитарные организации будут, разумеется,

обеспечивать размещение этих беженцев. Позвольте мне добавить в этой связи, что можно ожидать, что существенное число лиц, перемещенных внутри страны — около 13 000 человек — будут возвращаться из Лунги, поскольку некоторые сьерралейцы покинули зону Камбия и переместились в зону Лунги, расположенную ближе к столице — городу Фритаун.

И последний вопрос, заданный послом Норвегии, относительно программы разоружения, демобилизации и реинтеграции.

(говорит по-английски)

Процесс разоружения, демобилизации и реинтеграции продолжается, но, к сожалению, в настоящее время очень медленно, и задача заключается в его значительной активизации, с тем чтобы обеспечить согласованное полное прекращение огня. Как МООНСЛ, так и правительство Сьерра-Леоне готово предпринять дополнительные меры в рамках нового этапа организованного процесса разоружения. Определенные средства имеются, но в будущем их потребуется больше для обеспечения того, чтобы процесс разоружения, демобилизации и реинтеграции не был сведен к выяснению того, кто что делал в годы конфликта, а содействовал фактической реинтеграции людей в общество, что является реальной, долгосрочной и важнейшей задачей, без решения которой невозможно будет добиться успеха в деле разоружения, демобилизации и реинтеграции.

В этом отношении Всемирный банк, скорее всего, проведет в ближайшее время конференцию доноров. МООНСЛ призвана играть лидирующую роль на местах с опорой на полномочия заместителя Специального представителя Генерального секретаря г-на Досса.

Председатель *(говорит по-английски)*: Слово имеет г-жа Макаски.

Г-жа Макаски *(говорит по-английски)*: Позвольте поблагодарить представителей Мали и Ямайки, а также других ораторов, выступивших в поддержку идеи укрепления Управления по координации гуманитарной деятельности. Я могу заверить Совет в том, что эти слова чрезвычайно важны для нас и что наше Управление, хотя оно и финансируется в основном за счет

добровольных взносов, является департаментом Секретариата и должно подчиняться правилам и процедурам Секретариата, проводя финансирование через Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам (ККАБВ), Пятый комитет и другие органы, с тем чтобы создать посты на местах. Поэтому конкретные меры поддержки нашей деятельности со стороны Совета чрезвычайно важны для нас в интересах ускорения этих процессов.

Представитель Соединенного Королевства задал конкретные вопросы о назначении координатора деятельности в гуманитарной области и о сроках создания субрегионального отделения. По поводу последнего вопроса могу сказать, что в настоящее время мы работаем над созданием небольшого подразделения в Абиджане, которое будет заниматься вопросами раннего оповещения и планирования мероприятий на случай непредвиденных обстоятельств, но также будет служить базой для деятельности представителя нашего Управления, который будет работать в одной из стран бассейна реки Ману и в задачу которого будут входить функции по предоставлению информации и проведению стратегического анализа, а также поддержанию связи с Отделением Организации Объединенных Наций для Западной Африки. Мы сейчас работаем над этим. Вопрос о назначении координатора по гуманитарным вопросам обсуждается сейчас с соответствующими учреждениями, и мы надеемся сделать это быстро; я не могу назвать точную дату.

Соединенное Королевство также задало вопрос о перемещении беженцев из Лангета. Мы ожидаем, что после перемещения уже почти 40 000 беженцев в предстоящие две недели будут перемещены еще 30 000 человек. Я вернусь к этому, когда буду отвечать на вопросы представителя Франции.

Отвечая на вопрос Колумбии об отношениях Секретариата Организации Объединенных Наций с Экономическим сообществом западноафриканских государств (ЭКОВАС), я говорю более конкретно от имени УКГД: хотя мы не сотрудничали напрямую с ЭКОВАС по вопросам доставки гуманитарной помощи — это явно не их роль, — мы сотрудничаем очень тесно с ними по вопросам раннего предупреждения и фактически помогаем им в укреплении механизмов раннего предупреждения.

Представитель Франции задал очень конкретные вопросы относительно возвращения беженцев. Я могу заверить его в том, что — я полагаю, что все согласится с этим, — это является главной проблемой. Все мы согласны с основным принципом добровольного возвращения и с тем, что необходима безопасная обстановка в принимающей стране, которая зачастую зависит от приближенности к границам. Как известно членам Совета, в Конвенции Организации африканского единства есть пункт, в котором содержится ссылка на определенную на основе анализа удаленность от границ, равную, согласно вынесенной рекомендации, 50 километрам. Ситуация, которая сложилась в Лангете, доказывает полезность этого особого принципа, и такое перемещение беженцев в районы, удаленные от границы, осуществляется там начиная с 3 мая. Справедливо то, что первоначальные планы включали возможность перемещения только пешком для тех, кто мог это делать, а другим предоставлялся грузовой транспорт. Однако фактически были достигнуты договоренности о перевозке на грузовом транспорте всех беженцев, с тем чтобы люди могли доехать до новых лагерей. Именно поэтому этот процесс затягивается; фактически он мог бы осуществляться быстрее, если бы они шли пешком. Одним из главных препятствий является поиск грузовиков. Что же касается вопроса о том, означает ли это, что Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) не будет более оказывать помощь беженцам в Лангете, то ответ на это утвердительный: да, не будет. Когда мы проводим основную политику наряду с правительством Гвинеи и международным сообществом по перемещению оттуда беженцев, то помощь им в Лангете означала бы срыв этого проекта. Мы не можем оказывать помощь одним и тем же людям в двух местах; это непоследовательно. Это отнюдь не означает, что тем, кто нуждается в гуманитарной помощи в этих районах, не будет оказываться никакая помощь. Ряд крупных гуманитарных неправительственных организаций при поддержке Организации Объединенных Наций будут продолжать свою деятельность в этом районе — например, организации «Врачи без границ», «Деятельность по борьбе с голодом» и «Каритас» будут продолжать оказывать помощь при нашей поддержке.

Что касается вопроса о снижении активности судов — да, фактически есть очень мало претендентов на то, чтобы возвращаться на судах. Это не произвольная политика УВКБ или Международной организации по проблемам миграции, цель которой — прекратить движение судов. Численность населения Форекарьи уменьшилась, но, кроме того, правительство Гвинеи пытается сейчас держать беженцев подальше от Конакри, поскольку город перенаселен. Я полагаю, что мой коллега ответил на вопрос о движении через Камбию. Нет сомнений в том, что открытие в будущем дороги Форекарья-Камбия обеспечит значительные возможности для безопасного и более комфортабельного возвращения беженцев. Наконец, доклад, подготовленный Департаментом операций по поддержанию мира при содействии УКГД в соответствии с пунктом 9 резолюции 1346 (2001), должен быть завершен через несколько дней.

Последний вопрос, который я отметила, поступил от представителя Сингапура и касался противопоставления расходов МООНСЛ и трибунала и расходов на цели развития и гуманитарную помощь. Очевидно, что у меня нет сводных цифр относительно помощи на цели развития и помощи на гуманитарные нужды в этом регионе, поскольку их большая часть поступает от источников, не относящихся к Организации Объединенных Наций. Достаточно сказать, что в этом году — если мы объединим ресурсы, которые мы уже собрали в ответ на призыв оказать помощь Сьерра-Леоне и всему региону, то сумма составит порядка 25 млн. долл. США, — мы уже изрядно потратились к маю месяцу. Поэтому мы будем активно искать возможности для получения дополнительной помощи.

Наконец, я испытала глубокое удовлетворение, услышав о поддержке регионального подхода. Я думаю, что все мы присоединяемся к этому. Однако мы не должны закрывать глаза на тот факт, что решения должны также осуществляться на страновом уровне. В Сьерра-Леоне прекращение войны — это всего лишь начало. Я полагаю, что Сьерра-Леоне — это классический для нас пример того места, где должны сотрудничать международное сообщество, международные учреждения и Организация Объединенных Наций, с тем чтобы избежать возникновения любых проблем, связанных с

гуманитарным разрывом. Как я уже отметила, это классическое испытание для международного сообщества.

Урок, извлеченный нами в Гвинее, заключается в том, что международное сообщество имеет в своем распоряжении средства для оказания помощи беженцам и странам, переживающим кризис, но не для оказания помощи принимающим беженцев странам. Гвинея страдает от этого уже длительное время, и сейчас, когда она переживает свой собственный гуманитарный кризис, мы должны по-иному взглянуть на взаимосвязь между массовым слабым развитием и региональной нестабильностью.

Наконец, в Либерии, последней по счету из этих трех стран, ухудшение гуманитарной ситуации является только верхушкой айсберга. Вследствие ее длительной изоляции правительство, гражданское общество и международные учреждения, присутствующие там, располагают очень скромным потенциалом. Когда позволят условия — и я понимаю, что некоторые из этих условий весьма суровые, — ситуацию в Либерии необходимо будет рассмотреть на основе долгосрочного и углубленного подхода.

С Вашего позволения, г-н Председатель, я хотела бы завершить на более светлой ноте нашу дискуссию по серьезному вопросу. Вы упомянули о том факте, что речь идет о бедствии, являющемся творением рук человека (*по-английски* — *мужского рода*), а не природы. Я могу заверить Вас, что это единственное выражение, которому мы не стремимся найти эквивалент женского рода.

Председатель (*говорит по-английски*): В следующий раз я буду помнить об этом.

Я предоставляю слово г-ну Фалю.

Г-н Фаль (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы выразить свое полное согласие с замечаниями г-жи Макаски о том, что региональный подход не должен быть заменой национальному подходу. Он должен скорее служить дополнением, с тем чтобы подкреплять национальный подход.

Отвечая на вопросы, я буду очень краток. Что касается вопроса о предложении географического расширения мандата Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне, то вопрос,

касающийся Миссии, фактически не затрагивал ее состава. Ее состав отражал все соответствующие департаменты, в том числе Департамент операций по поддержанию мира — заместитель Специального представителя Генерального секретаря был членом Миссии. Скорее этот вопрос касался справедливого решения проблем, о которых говорили руководители региона. Именно по этой причине мы сочли, что было бы справедливо высказать эти проблемы.

Во-вторых, как нам улучшить диалог между Организацией Объединенных Наций и Экономическим сообществом западноафриканских государств (ЭКОВАС)? Я думаю, что заместитель Генерального секретаря Геэнно уже ответил на вопрос относительно различных уровней сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и ЭКОВАС. Я хотел бы добавить два замечания: первое касается того, что мы должны, видимо, продолжать усилия с целью более эффективного использования этих механизмов, и второе касается того, что Совет уже начал плодотворный диалог с ЭКОВАС. Я полагаю, что его также можно улучшить.

Последнее, но не менее важное, замечание касается учреждения отделения Организации Объединенных Наций для Западной Африки, что будет иметь несомненно важнейшее значения для совершенствования этого сотрудничества.

Что касается роли стран, которые экспортируют оружие в Западную Африку, то я хотел бы напомнить, что речь об этом идет в пункте 102 доклада. В докладе четко говорится, что

«Соответствующим органам Организации Объединенных Наций, включая Совет Безопасности, и международным и национальным партнерам необходимо принимать согласованные меры с целью выявления лиц, замешанных в незаконных поставках оружия в Западную Африку, и пресечения их деятельности». (S/2001/434, пункт 102)

Как нам обеспечить, чтобы та или иная региональная стратегия способствовала снятию «двойной усталости» в оказании гуманитарной помощи, — усталости стран, принимающих беженцев, и усталости международных доноров? Полагаю, что на этот вопрос, поднятый

представителем Колумбии, возможно, пожелает ответить г-жа Макаски. Я же могу высказать лишь свое мнение: мне кажется, что международные гуманитарные учреждения уже пытаются помочь принимающим странам посредством охвата принимающих общин своей гуманитарной помощью с тем, чтоб смягчить их усталость от поддержки беженцев.

Представитель Маврикия задал вопрос о том, продумывается ли в настоящее время в Секретариате план осуществления рекомендаций. Да, у нас есть временная комплексная целевая группа поддержки миссии, которая на протяжении уже нескольких недель изо дня в день трудится над разработкой путей и средств осуществления рекомендаций, в том числе в плане людских ресурсов; да, ибо мы уже составили матрицу различных рекомендаций; да, ибо доклад уже распространен на местах и среди различных партнеров с целью заручиться их содействием в его осуществлении; и, наконец, но не в последнюю очередь, да, так как Генеральный секретарь уже уполномочил первого заместителя Генерального секретаря обеспечивать координацию усилий всех заинтересованных сторон в осуществлении этих рекомендаций.

И, наконец, но, опять-таки, не в последнюю очередь, вопросы о сотрудничестве и укреплении ЭКОВАС и о санкциях в отношении Либерии, которые затрагивались несколькими ораторами. Члены Совета, вероятно, заметили, что я подробно не останавливался на этих вопросах, так как, во-первых, по поводу санкций в отношении Либерии Совет уже провел заседание, на котором были учтены наши рекомендации, а во-вторых, в том что касается укрепления потенциала ЭКОВАС, то это основная тема всего доклада, и я не счел необходимым вновь выделять этот аспект.

Председатель (говорит по-английски): Я благодарю всех наших сегодняшних брифинговых за прояснение их взглядов на данный предмет. Всем понятно, что проделать предстоит еще громадную

работу, и мы рассчитываем на сотрудничество каждого из них в наших дальнейших действиях.

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 13 ч. 35 м.